Wochenzeitung und amtliches Publikationsorgan

7. Dezember 2018 **Nr. 49**

dietlikon
menschlich, offen, modern

Gemeinde
Wangen-Brüttisellen

Kurier

Der Star: Vogel des Jahres 2018

Faszinierende Gäste auf Zeit

(Foto Pidu Peyer)

Während sieben Tagen wurde unserem freien Mitarbeiter Pidu Peyer ein wunderschönes Naturerlebnis in Dietlikon zuteil: die Stare machten hier Halt.

Pidu Peyer

In den vier Bäumen vor dem Wohnhaus an der Loorenstrasse 23 nimmt ein privates Naturschauspiel seinen Anfang. Für eine sehr kurze Zeit wird das von mir im Kurier 33 erwähnte Schweigen der Vogelstimmen gebrochen. Die Stare sind da, sogar sehr viele. Sie kommen alle zum Roten Hartriegel vor dem Haus. Der Star fasziniert vom Punkt weg und lässt mich nicht mehr los. Er ist ein quirliger Geselle und er zieht es vor, in grossen Ansammlungen zu leben. Gemeinsam sind wir stark, scheint sein Motto zu sein. Im fliegenden Schwarm verblüfft er mit schnellen Wechseln in Form und Richtung und erinnert so an das koordinierte Verhalten von Fischen im Wasser.

Lesen Sie weiter auf Seite 2.

Budgetdebatte in Dietlikon

Steuerfusssenkung und ein Objektkredit für die Erweiterung und den Umbau des Alterszentrums Hofwiesen: Das gab zu reden. **5**

Samichlaus in den Kuriergemeinden

Einstimmung auf die Weihnachtszeit: Wo Schmutzli und Samichlaus unterwegs sind. **7–11**

Amtlich

Gemeinsam **12**
Dietlikon **13–15**
Wangen-Brüttisellen **16–21**

Naturschauspiel vor dem Küchenfenster in Dietlikon: Die Stare sind da. (Foto Pidu Peyer)

Im Sonnenlicht glänzt sein Federkleid wie eine herrlich geschmückte Robe. Auf dem Rücken goldgelb weissliche Punkte auf dunkelgrünem Grund. Viele weisse Punkte auf grünlichem Grund am Bauch. Die Federn sind dunkelgrün und goldgelb umrandet. Ein Muster mit Punkten zieht sich auch über seinen Kopf mit dem spitzen Schnabel.

Der Star – ein Imitator

Seine Fähigkeit, andere Vogelarten zu imitieren, ist bei ihm sehr ausgeprägt. Ist ein ganzer Schwarm im Baum, so hört man ein grosses Spektrum an verschiedenen Vogelstimmen. Zwitschern, Knacken und murmelnde Stimmen werden mit ansteigenden Pfeifflauten vermischt und geben einem den Eindruck, dass es diesen Vögeln überaus wohl sein muss – wohl genau so, wie wir es im Volksmund mit der Bezeichnung «vögeliwohl» ausdrücken.

Der Rote Hartriegel direkt vor der Hausfassade spielt den für die Vögel magnetischen Anziehungspunkt. Selten fliegen sie ihn direkt an. Vielmehr machen sie zuerst einen Halt auf der grossen Föhre. Dort sammeln sie sich und fliegen manchmal alle wie auf ein Kommando miteinander in den Hartriegel.

Ich muss mich vorsichtig auf den Balkon bewegen, denn alle verdächtigen Bewegungen verscheuchen die Vögel mit einem Schlag. Gelingt die Annäherung aber und sie fühlen sich nicht bedroht, kann man sie beim Fressen der kleinen und kugeligen Früchte des Hartriegels beobachten. Beim Fressen sind sie lautlos und wenn sie wegfliegen ebenfalls. Ihr lautloses Flattern erinnert mich an die Fledermäuse. Wenn die relativ schweren Vögel auf dem Hartriegel herumturnen, wird es für die anderen Kollegen zur künstlerischen Darbietung. Es gilt beim Fressen und beim Geschaukel den Halt nicht zu verlieren.

Der Bestand ist zurückgegangen

Livio Rey, Öffentlichkeitsbeauftragter der Vogelwarte Sempach, bestätigt, dass sich meine Beobachtungen über das Ausbleiben des Vogelgezwitschers bewahrheiten und dass der Bestand der Vögel in landwirtschaftlich genutzten Gebieten spürbar zurückgegangen ist. Wenn – wie bei uns – rund ums Haus noch Rodungen von Bäumen und Büschen dazukommen, sowieso.

Ihm ist es jedoch gelungen mich zu beruhigen, indem er erwähnt, dass sich die Wälder in der Schweiz in einem sehr guten Zustand befänden und dass sie vielen Vogelarten als Rückzugsgebiet dienen. Summa summarum liessen sich aber Befürchtungen über das Aussterben vieler Vögel in der Schweiz in der Gesamtheit so nicht allgemein bestätigen. Was aber nicht bedeute, dass vereinzelte Vogelarten – die wir aber in unseren Kuriergemeinden ohnehin nicht sehen würden – wirklich in Gefahr seien. Regional gäbe es grosse Unterschiede. Die Beobachtungen, wie ich sie hier mache, könnten nicht verallgemeinert werden. Aber noch einmal, die Landwirtschaft und der Umgang mit Bäumen, Büschen und Hecken in meiner nächsten Umgebung sind für die Vogelwelt ganz sicher nicht förderlich.

Elster bedroht die anderen Vögel nicht

Auf meine Frage bezüglich der vielen Elstern beruhigt mich Livio Rey und sagt, dass die Elster nicht als Bedrohung für andere Vogelarten gilt. Selbst wenn sie Nester ausrauben würde, weil sie Nahrung für ihre Jungen bräuchten, hätten die geschädigten Vogeleltern mit einer Zweitbrut eine weitere Chance.

Wer sich Gedanken macht und sich wünscht, seine Umgebung oder seinen Garten vogelfreundlich zu gestalten und damit ähnliche Beobachtungen zu machen wie in diesem Beispiel mit den Staren, der kann sich bei der Vogelwarte Sempach umfassend orientieren. So gibt es unter anderem eine Rubrik «Der vogelfreundliche Garten».

Im Kurier 43 appelliert «Raum, Umwelt + Verkehr» zur Schaffung gemischter Hecken und zur Eliminierung der Kirschloorbeerhecken, eine sinnvolle Forderung. Dass die Stare mir während sieben Tagen soviel Freude bereitet haben, ist einzig den Bäumen zu verdanken, die es hier noch gibt. Die beiden grossen Bäume im Breitächer, die Föhre als Ort der Sammlung und Erholung und der Hartriegel als Futterquelle.

Das waren spannende sieben Tage und ich hoffe auf weitere schöne Naturbeobachtungen.

Wege beim Bahnhof Dietlikon werden neu definiert

Dietlikon kann noch Einfluss nehmen auf die SBB-Planung

Vor den Versammlungen der politischen Gemeinde und der Schulgemeinde lud die Gemeinde Dietlikon zu einer Informationsveranstaltung über den aktuellen Stand zum Thema Masterplan Zentrum Mitte ein. Es ging dabei vor allem um die Planung der SBB für das vierte Gleis und die Erschliessung des Bahnhofs.

Sibylle Ratz

Gemeinderat Philipp Flach informierte am Montagabend zusammen mit der zuständigen SBB-Projektleiterin und Bauingenieurin Katja Nahler vorwiegend über den aktuellen Stand bei den Planungen der SBB für das vierte Gleis und die dadurch nötigen Anpassungen beim Bahnhof Dietlikon.

Seit anfangs Mai ist ein Steuerungsausschuss der Gemeinde mit der Masterplanung Zentrum Mitte beauftragt. Dabei wird von der Gemeinde auch ein grösserer Perimeter bezüglich Gebietsentwicklung und Verbindungen zwischen Unter- und Oberdorf unter die Lupe genommen.

Steigende Frequenzen im Bahnverkehr

Katja Nahler berichtete über die Planungsarbeiten der SBB. Bereits heute verkehren täglich über 100 000 Personen in 550 Zügen zwischen Zürich und Winterthur. Ab 2019 werden es 670 Züge sein. Damit sind die Kapazitätsgrenzen erreicht. Es fehlt eine durchgehende Doppelspurstrecke. Diese Lücke soll mit dem Bau des Brüttener Tunnels und unter anderem mit dem vierten Gleis beim Bahnhof Dietlikon geschlossen werden. Das Gesamtprojekt ist mit 2,3 Mia. Franken budgetiert, wobei Abweichungen von plus minus 30 Prozent möglich sind. Vorbehältlich einem positiven Parlamentsbeschluss ist die öffentliche Planauflage auf Herbst 2022 vorgesehen und der Baubeginn auf Herbst 2025. Inbetriebnahme soll Ende 2033 sein.

Neu werden in Dietlikon zwei Mittelperrons mit insgesamt vier Perronkanten geplant. Es wird keinen eigentlichen «Hausperron» mehr geben. Der Zugang zu den Bahnsteigen erfolgt entweder über eine Passerelle oder über eine neue, breitere Personenunterführung Mitte. Die Fussgängerunterführung Nord Richtung Faisswiesen fällt gemäss der Planung der SBB aus Sicherheitsgründen weg. Zudem ist die Verlegung des «Bahnbrügglis» auf Höhe Glärnischstrasse geplant. Denn an der heutigen Stelle der Passerelle wäre auf den neuen Mittelperrons nicht genügend Platz für die Treppenabgänge vorhanden. Wie heute wird die zukünftige Passerelle nicht als Veloweg gedacht. Bestehende Infrastrukturangebote wie Tickets, Velostellplätze und Parkplätze beim Bahnhof sollen erhalten bleiben, wenn auch noch nicht klar ist in welcher Form. Als Ersatz für den Bahnübergang ist eine Unterquerung zum Areal Faisswiesen geplant. Alle Erschliessungswege werden behindertengerecht ausgelegt.

Einflussmöglichkeiten jetzt wahrnehmen

Laut Gemeinderat Philipp Flach soll das Zentrum Mitte Dietlikon ein attraktiver und wichtiger Ort für Dietlikon und die Region sein. Dazu braucht es ein gemeinsames, breit abgestütztes Zielbild, welches mit dem Steuerungsausschuss Masterplan Zentrum Mitte ausgearbeitet wird. Das Projekt Brüttenertunnel und die bahntechnisch bedingten Anpassungen am Bahnhof Dietlikon sind gesetzt.

Bis Ende 2018 kann die Gemeinde aber noch Optimierungswünsche ins SBB-Projekt einbringen, was sie auch tun wird. Allerdings müssten die Wünsche für die Gemeinde auch finanzierbar sein. Das Basis-Projekt SBB läuft über deren Etat. Zusatzwünsche über das Gemeindebudget.

Gemeinderat Philipp Flach und Katja Nahler von den SBB informierten vor der Gemeindeversammlung über den aktuellen Planungsstand. (Foto sr)

Grosse Herausforderungen

In einem Zielsystem des Steuerungsausschusses wurden folgende Themen identifiziert: gute Wegverbindungen, leistungsfähige Drehscheibe für den öffentlichen Verkehr, eine Quartierentwicklung mit Qualitäten, störende Auswirkungen auf die Gemeinde vermeiden, Finanzierung für Dietlikon machbar. Aufgrund der Platzverhältnisse stehen die Beteiligten vor grossen Herausforderungen. Die Ziele und die Anforderungen der verschiedenen Verkehrsteilnehmer stehen im Konflikt zueinander. Bereits deponiert hat die Gemeinde bei den SBB die Forderung nach einer Vergrösserung der Unterquerung Faisswiesen, damit diese auch von Bussen genutzt werden kann, und verschiedene Verbesserungen für den Veloverkehr.

An der Informationsveranstaltung zu reden gab insbesondere die geplante Verschiebung der Fussgängerunterführung Nord in Richtung Faisswiesen. Als Ersatz ist für die Fussgänger ein neuer Bahnweg geplant, der die verbreiterte Personenunterführung Mitte mit dem Parkplatz Faisswiesen verbinden und so die Umsteigemöglichkeiten auf Busse sicherstellen wird. Bis Ende Jahr kann der Gemeinderat noch Verbesserungsvorschläge einbringen, was er laut Philipp Flach auch tun wird. Insbesondere verlangt die Gemeinde Nachbesserungen im Bereich Langsamverkehr.

Varianten wie eine Tieferlegung des Bahnhofs, eine Überdachung oder eine Erschliessung via Hofwiesenstrasse wurden zwar geprüft, aber aus den verschiedensten Gründen, insbesondere Finanzierbarkeit, Sicherheits- und Lärmüberlegungen, von der Gemeinde wieder verworfen.

Im Frühling will die Gemeinde über die Konkretisierung der Planung wieder informieren.

Der letzte Kurier in diesem Jahr erscheint am Freitag, 21. Dezember als Doppelnummer 51/52

Der erste Kurier im 2019 erscheint am Donnerstag, 10. Januar als Doppelnummer 1/2

Gemeindeversammlung Wangen-Brüttisellen

Steuerfuss bleibt bei 98 Prozent

An der Gemeindeversammlung vom letzten Dienstagabend im Gsellhof sagten die 84 Stimmbürger Ja zum Budget 2019 und zu einem Steuerfuss von 98 Prozent. Ein Antrag über eine Senkung des Steuerfusses um 2 Prozent hatte keine Chance. Damit bleibt er gleich wie im Vorjahr. Für die Planjahre 2020 bis 2022 rechnet der Gemeinderat mit einem gleichbleibenden Steuerfuss. Durch seine Anfrage nach Paragraph 17 erfuhr Fredi Staub mehr über die Honorare der Firma Swissplan.ch und dem Büro Lehmann. Bericht folgt. *(bf)*

Im Notfall überall.
rega

Im Brandbachcenter

Festliche Weihnachtsstimmung

Geniessen Sie Ihren Feierabend im Brandbachcenter mit einem feinen Glas Glühwein. Während fleissige Heinzelmännchen Ihre Weihnachtsgeschenke kunstvoll verpacken, schweift Ihr Blick völlig stressfrei und in grosser Vorfreude über die Auslage der tollen Hauptpreise im grossen Weihnachtswettbewerb. Das Brandbachcenter präsentiert sich auch in dieser Saison als das perfekte Weihnachtscenter und offeriert mit dem Sonntagsverkauf am 23. Dezember einen speziellen Last Minute Shopping Day für alle Spätentschlossenen und Gschänkliposchter mit Nerven aus Stahl.

Sonntagsverkauf am 23. Dezember

Das Brandbachcenter lädt mit all seinen Geschäften zum ausgedehnten Weihnachtsshopping – mit einer riesigen Auswahl an Geschenkideen, Personal, das sich Zeit nimmt für die Kundschaft, und immer genügend Parkplätzen. Ganz besonders eignet sich dazu der Sonntagsverkauf vom 23. Dezember von 10 bis 18 Uhr, inklusive Punschstand und Päckliservice.

Die heisseste Shopping-Adresse:

BRANDBACHCENTER
Neue Winterthurerstrasse 7
8305 Dietlikon
www.brandbachcenter.ch

Öffnungszeiten:
Media Markt, C&A, Globus Outlet, Schild Outlet, Ochsner Sport, Dosenbach +Sport, Zebra, Kiosk, Reno und H&M:
Montag bis Samstag: 10 bis 20 Uhr

Caffè Spettacolo:
Montag bis Samstag: 9 bis 20 Uhr

Glühwein oder Punsch

Er duftet nach Zimt und Nelken und wärmt beim Trinken die kalten Hände: Der Glühwein hat aktuell wieder Hochsaison und ist ein absolutes Highlight auf allen Schweizer Weihnachtsmärkten. Typischerweise wird er aus Rotwein gemacht und schmeckt mit den weihnachtlichen Zutaten so richtig nach Advent. Die Besucher des Brandbachcenters können sich noch bis Weihnachten eine Verschnaufpause vom Shoppen gönnen und einen warmen Glühwein oder einen feinen Punsch auf dem Vorplatz zwischen dem Brandbachcenter und Conrad geniessen. Jeden Freitagabend ab 16.30 Uhr und samstags ab 12 Uhr bis jeweils zum Ladenschluss und bis zum 24. Dezember offeriert der Glühweinstand den Becher Roten Glühwein für 5 Franken. Den alkoholfreien Punsch gibt es in den Aromen Orange, Apfel oder Rum und geht für 3 Franken pro Becher über die Theke. Am 24. Dezember ist der Punschstand von 12 bis 17 Uhr geöffnet.

Päckli-Service

Lassen Sie Ihre Geschenke gleich im Brandbachcenter einpacken und tun Sie so gleichzeitig etwas Gutes. Mit nur 1 Franken machen Sie sich und benachteiligte Kinder glücklich. Der gesamte Erlös spendet das Brandbachcenter der Kinderstiftung «Petit Suisse», die sozialbenachteiligten Kindern eine Chance auf eine neue, bessere Zukunft verhilft. Gleichzeitig rundet das Brandbachcenter den Betrag grosszügig auf, so dass bis zu Weihnachten ein schöner Spendenbeitrag zusammen kommt.

Vom 7. bis 24. Dezember:

Mittwochs:	**12 – 20 Uhr**
Samstags:	**10 – 20 Uhr**
Sonntagsverkauf, 23. Dezember:	**11 – 18 Uhr**
Montag, 24. Dezember:	**10 – 17 Uhr**

Grosser Weihnachtswettbewerb mit Preisen im Wert von 10000 Franken

Verpassen Sie nicht den grossen Brandbachcenter Weihnachtswettbewerb.

Es locken Sachpreise von den Brandbachcenter-Geschäften im Wert von 10000 Franken. Alle Geschenke sind im Dezember in der Mall ausgestellt. Teilnahmecoupon erhalten Sie in allen Brandbachcenter-Geschäften. Machen Sie mit – wir wünschen Ihnen viel Glück.

Gemeindeversammlung Dietlikon

Debatte um offizielle Geschenke und finanzielle Geschicke

Eine Senkung des Steuerfusses um drei Prozentpunkte auf 92 Prozent und die Vorberatung eines Kredits für den Umbau und die Erweiterung des Alterszentrums Hofwiesen: Am Montag gab es an der gut besuchten Gemeindeversammlung im Fadachersaal vieles zu besprechen.

Leo Niessner

Am Montag passierte das Undenkbare: Gemeindepräsidentin Edith Zuber verlor vor versammeltem Plenum kurz die Fassung. Das Lachen konnte sie nicht unterdrücken. Damit habe jetzt auch Dietlikon sein «Bündnerfleisch-Gate», scherzte die sonst so kontrollierte Politikerin mit Verweis auf den Lachanfall von Alt-Bundesrat Hans-Rudolf Merz. Das Lachen übertrug sich aufs Plenum. Kein Wunder, denn die Aufzählung, die sie vor den 137 Stimmberechtigten im gut gefüllten Fadachersaal verlas, hatte ja wahrlich etwas Skurriles an sich: ein paar Kugelschreiber, Blumen, ein Früchtekorb. Diese und andere kleine Präsente werden mitunter (und vornehmlich zum Jahresende) an ausgewählte Behördenmitglieder und Mitarbeitende der Gemeinde Dietlikon überreicht.

Doch genau das hatte die Neugier zweier Dietliker Bürger geweckt. Sie wollten vom Gemeinderat wissen, wann welche Geschenke mit einem Wert bis 200 Franken ausgerichtet werden, und warum. Praxisfremd sei das, schrieben sie in ihrer Anfrage, die nun an der Gemeindeversammlung beantwortet sein wollte. Zudem begünstige die Annahme der Präsente die Korruption, hatten die beiden Dietliker weiter geschrieben. Und so sah sich Edith Zuber zu einer mehr oder minder minutiösen Aufzählung gezwungen, und zur Erklärung, dass man sich bei der Geschenkpraxis an Vorgaben des Regierungsrates halte. Eine Statistik über Geschenke gebe es zwar nicht, ergänzte die Gemeindepräsidentin. Doch etwas konnte sie versichern: Dass immer weniger Präsente überreicht werden. Eine Antwort, die dem Dietliker Erich Nufer, einem der beiden Anfragesteller, gefiel: «Tip top», sagte er und hielt den Daumen hoch.

Auflockernde Heiterkeit

Das ansteckende Lachen der Gemeindepräsidentin tat gut. Es wirkte entspannend, nach den beinahe 90 Minuten, die hinter den Anwesenden lagen. Die Minuten waren gefüllt mit weitaus ernsteren Themen. Immerhin ging es an dem Abend darum, das Budget abzusegnen. Zunächst war dasjenige der politischen Gemeinde an der Reihe. Dazu gab es einen Blick in den Finanzplan der Gemeinde. Er sieht für die nächsten zwei Jahre einen leichten Gewinn voraus, unter Berücksichtigung des moderaten Bevölkerungs- und Wirtschaftswachstums in der Region.

> ***Der Finanzplan der Gemeinde sieht für die nächsten zwei Jahre einen leichten Gewinn voraus.***

Nicht zuletzt auf diesen Beobachtungen basierte der Antrag des Gemeinderates: Dietlikons Erfolgsrechnung schliesst bei einem Aufwand von 48 064 700 Franken und einem Ertrag (ohne ordentliche Steuern) von 36 860 300 Franken mit einem Mehraufwand von 11 204 400 Franken ab. Zur Deckung dieses Mehraufwandes sollte nach seinem Willen eine Steuer von 37 Prozent beziehungsweise 10 223 000 Franken erhoben werden. Der Rest von 981 400 Franken solle zulasten des Eigenkapitals verbucht werden.

Plötzliche Korrektur

Nun gab es da aber am Montag eine Korrektur, nachdem ein Betrag von 283 300 Franken urplötzlich wegfiel. Grund dafür war ein privater Rekurs von Erich Nufer gegen die vom Gemeinderat festgelegte Stromkonzession: ein Thema, das bereits in Leserbriefspalten im Kurier aufgegriffen wurde und letzte Woche im «Zürcher Unterländer» titelte. «Illegale Stromangabe füllte jahrelang die Gemeindekasse» war da zu lesen. Leicht hätte man denken können, dass sich eine Diskussion entfacht, sobald es um die entsprechenden Positionen im Budget ging. Doch Beat Lüönd, Präsident der Rechnungsprüfungskommission (RPK), stellte einzig fest, dass es tatsächlich auf Gemeindestufe keine rechtliche Grundlage für die Konzessionsabgaben gegeben habe. Diese waren daher auch kurzerhand aus dem Budget 2019 gestrichen worden. Durch die wegfallenden Einnahmen erhöhte sich der Ausgabenüberschuss somit auf 1 264 700 Franken, was fast dem Betrag der Doppelabschreibungen entspricht und somit einem knapp positiven bereinigten Ergebnis.

Ob denn Rückstellungen im Budget vorgesehen wurden, für die anderen Jahre, in denen die Konzession unrechtmässig erhoben worden seien, wollte Erich Nufer kurz darauf wissen. Die Antwort von Gemeindepräsidentin Edith Zuber fiel kurz und deutlich aus: «Nein». Am Ende genehmigten die Stimmberechtigten das Budget 2019 und damit auch den Steuerfuss von 37 Prozent.

Ebenfalls zugestimmt hat das Plenum am Montag einem Objektkredit von 9 936 000 Franken für den Umbau und die Erweiterung des Alterszentrums Hofwiesen hinsichtlich der Urnenabstimmung im Mai des nächsten Jahres. Die umfangreichen Pläne wurden am Montag im Fadachersaal erläutert: Der Wechsel hin zu mehr Einzel- statt Zweibettzimmern. Der Ausbau der Demenzabteilung. Der Umbau der Küche, die den gestiegenen Anforderungen im Bereich der Hygiene gerecht werden muss. Der Verzicht auf Treppen. Und die helle und freundliche Lounge – die am Montagabend doch zu reden gab. Ein teurer Luxus, kritisierte Valter Varisco vom Netz Dietlikon. «Ich möchte schauen, wer da dann sitzt», stellte er fest.

Die Frage nach einem Plan B

In dem Moment sah sich Martin Keller gezwungen, ans Mikrofon zu treten: Mit einem Sorry, dass er sich als Gemeindeschreiber zum Traktandum äussere. Doch er habe das Projekt begleitet und sei zudem mehrmals in der Woche im Alterszentrum Hofwiesen. «So chillig ist diese Lounge dann doch nicht», sagte er und verwies darauf, dass die Restaurationsbetriebe den Bewohnern bereits Platz wegnehmen.

Auf die Frage aus dem Plenum nach einem Plan B, sollten die Stimmbürger dem Projekt am 19. Mai 2019 an der Urne eine Abfuhr erteilen, sagte Roger Würsch, Soziales und Gesundheit: «In dem Fall verhielte es sich wie beim Stadionprojekt in Zürich.» Dann müsste erst ein neues Projekt entwickelt werden. Jetzt konzentriere man sich erst einmal darauf, dem Souverän den Um- und Neubau des Alterszentrums Hofwiesen ans Herz zu legen. Denn auch wenn es abgelehnt würde – zahlreiche Sanierungsarbeiten am Gebäude müssten so oder so durchgeführt werden. Diese Argumente überzeugten die Stimmberechtigen im Fadachersaal. Sie genehmigten den vorberatenden Antrag zu Handen der Urnenabstimmung vom 19. Mai 2019 von 9 936 000 Franken für den Umbau und die Erweiterung des Alterszentrums Hofwiesen mit einem eindeutigen Ergebnis: mit 138 zu 2 Stimmen.

Debatte um den Steuerfuss

Während aus der Küche bereits der würzige Geruch von Schinkengipfeli den Saal erfüllte, hiess es noch einmal ausharren. Denn nach der politischen Gemeinde musste auch das Budget der Schulgemeinde abgesegnet sein. Und da kam es zu Diskussionen. Die finanzielle Situation der Schule ist positiv, auch mit Blick in die nahe Zukunft. Das liegt unter anderem daran, dass im Gegensatz zur politischen Gemeinde keine grossen Investitionen anstehen. Da hätte es die Schulpflege lieber gesehen, dass der Steuerfuss mit 2 Prozent nur moderat gesenkt wird. Die RPK hingegen beantragte eine Senkung des Steuerfusses von 58 auf 55 Prozent. Den damit einhergehenden Ertragsüberschuss von 203 500 Franken könne man gut in Kauf nehmen.

Weitere Beschlüsse der Gemeindeversammlung: Seite 13.

Spannende Bewegungslandschaft in der Turnhalle. (Foto zvg)

Aktion «Dietlikon bewegt»

Abenteuer Turnhalle im Dezember

Am kommenden Sonntag, 9. Dezember, lädt das Sportnetz Dietlikon erneut ein zu «Abenteuer Turnhalle».

Wie gewohnt setzt das Leiterteam seine ganze Kreativität ein, um neue Herausforderungen für die Kinder bereitzustellen. Die Bewegungslandschaft ist auf die vielseitigen Grundbedürfnisse von Kindern ausgerichtet und lädt ein zum Drehen, Taumeln, Springen, Wagen, Klettern, Spielen. Wagnis und Mut sind gefragt, allerdings selbstverständlich in einem geschützten Rahmen.
Die neue Turnhalle Hüenerweid 4 ist für alle Kinder von 9.30 bis 11.30 Uhr geöffnet. Von 11.30 bis 12.30 Uhr gehört die Halle den älteren Kindern, die ohne Begleitung selber turnen können. Während der ganzen Zeit ist eine Aufsicht durch Leiter aus dem Turnverein Dietlikon gewährleistet. Die Benutzung der Bewegungslandschaft erfolgt auf eigene Gefahr, der Eintritt ist frei. Gerne nehmen wir um 12.30 Uhr Hilfe beim Aufräumen an.

Sportnetz Dietlikon
Andreas Krebs

Mehr Informationen und Bilder:
www.sportnetz.dietlikon.ch

Gratulationen

08. Dezember	Esther Wolff, Dietlikon	81. Geburtstag
09. Dezember	Elsbeth Mehlin, Brüttisellen	80. Geburtstag
10. Dezember	Dora Tobler, Dietlikon	90. Geburtstag
10. Dezember	Erika Hochstrasser, Wangen	81. Geburtstag
10. Dezember	Walter Knöpfli, Dietlikon	80. Geburtstag
11. Dezember	Romano De Lazzari, Wangen	82. Geburtstag
13. Dezember	Olga Käser, Brüttisellen	90. Geburtstag
14. Dezember	Hans Nufer, Dietlikon, AZ Hofwiesen	94. Geburtstag
14. Dezember	Walter Klein, Wangen	88. Geburtstag
14. Dezember	Edith Horváth, Dietlikon	81. Geburtstag

Wir gratulieren den Jubilarinnen und den Jubilaren ganz herzlich.

29. Barbaraschiessen zum Jahresabschluss

Martin Spühler lässt Konkurrenz stehn

Auch dieses Jahr führten die Bettensee Schützen Kloten-Dietlikon am letzten Novemberwochenende wieder das traditionelle Barbaraschiessen durch.

Der Anlass hat freundschaftlichen Charakter und dient als Dank zur Pflege der Beziehungen, Kameradschaft und Dank für die gute Zusammenarbeit für die eingeladenen Gäste aus Kreisen der Politik, Behörden, Gewerbe und Militär.
Bei relativ guten Wetterbedingungen wurde das Schiessprogramm in Angriff genommen, mit zehn Schuss auf die Scheibe A10 und fünf Schuss auf die Scheibe B10.
Beim anschliessenden Begrüssungs-Apéro konnte der Präsident der Bettensee Schützen Kloten-Dietlikon, Geri Hitz, 39 Teilnehmer, darunter die eingeladenen Gäste und Delegationen von benachbarten Schützenvereinen sowie die A-Mitglieder der BSKD willkommen heissen. Unter den Gästen befanden sich auch der Präsident des Bezirks-Schützenverbandes Bülach (BSVB) Stefan Guggisberg, Beat Meier, Präsident der Schützengesellschaft Bassersdorf, Heinz Iseli, Vereinsnetz-Kloten, Martin Spühler und Rolf Brupbacher vom MSV Wasterkingen. Aus den Reihen der Politik folgten auch Klotens Stadtpräsident René Huber, Stadtrat Roger Isler und Benno Ehrensperger vom Gemeinderat Kloten der Einladung.

Dank und Gratulationen
Beim feierlichen Absenden dankte der Vize-Präsident Daniel Zbinden den Teilnehmern für den flotten Einsatz und gratulierte den erstplatzierten Gästen Martin Spühler mit 146 und Hans Mor-genthaler, SG Bassersdorf mit 143 Punkten, sowie Roger Isler als Vertreter der Politik mit je einem Zinnbecher. Auch Klotens Stadtpräsident René Huber zeigte einen flotten Einsatz und brachte es mit 128 Punkten auf den 15. Rang aus einem Teilnehmerfeld von 20 Schützen! Mit dem 19. Rang musste sich Klotens Gemeindrat Benno Ehrensperger diesmal zufrieden geben, er brachte es auf 124 Punkte.
Bei den BSKD-Schützen konnte dieses Jahr erstmals Heinrich Ganz als Sieger des Barbara-Schiessen gratuliert werden. Aus einem Teilnehmerfeld von 19 Schützen erzielte er 137 von möglichen 150 Punkten, dank besserer Tiefschüssen vor Bernhard Suter und Marco Demarmels mit ebenfalls 137 Punkten. Hohe Tagesresultate kamen auch von Mischa Hitz, Monika Meier-Ganz und Ernst Sägesser mit je 135 Punkten.
Einen Dank richtete Präsident Geri Hitz auch an den Schützenstubenwirt und dem flotten Team, welche beim anschliessenden Nachtessen «Spatz mit Suppe» die Gäste und Mitglieder verwöhnte.

Bettensee Schützen Kloten-Dietlikon
Emil Rathgeb

Rangliste:
www.bettensee-schuetzen.ch

1	2	3	4	5
2				
3				
4				
5				

Magisches Quadrat

1 Wenn der mit der Geissel der letzte ist, ist auch vorbei die letzte Frist.
2 Eines jeden Schafes Stolz geht auch hinter Stahl und Holz.
3 Ein Bastillerevolutionär gibt ein Fliessgewässer her.
4 Nicht mehr von Drogensucht geplagt, wie in einem Wort die Fachwelt sagt.
5 Machen Clementinen eigentlich zu Mandarinen.

Des Rätsels Lösung steht auf Seite 23.

Besuch im Dietlikon Center

Besuch des Cola Weihnachtstrucks

Das Christkind kann sich freuen, denn in diesem Jahr bekommt es Unterstützung von fleissigen Kindern im Dietlikon Center.

In der Adventszeit wird in der Weihnachts-Wichtelwerkstatt im Dietliker Einkaufszentrum emsig an Weihnachtsgeschenken gebastelt, Guetzli verziert oder Kerzen gezogen. Ein festliches Bonheft «Frohe Festtage», ein grosser Weihnachtswettbewerb, der Besuch des Coca-Cola Trucks sowie zwei Sonntagsverkäufe runden die besinnliche Weihnachtszeit im Dietlikon Center ab. Der Dietlikon Center-Santa lässt nicht nur Kinderherzen höher schlagen. Am Donnerstag, 6. Dezember besucht der Samichlaus das Dietliker Einkaufszentrum von 16 – 20 Uhr höchstpersönlich und verteilt für jedes Sprüchli eine kleine Überraschung.
Nur einen Tag später, am Freitag, 7. Dezember, macht dann der beliebte Coca-Cola X-Mas Truck Halt beim Dietlikon Center. Der legendäre Cola-Santa sorgt von 14 bis 20 Uhr für strahlende Gesichter und ein festliches Spektakel vor einzigartiger Kulisse. Mit seiner imposanten Erscheinung, seinem langen, weissen Santa-Bart und dem fotogenen Lächeln nimmt er mit offenem Armen und Ohren alle Weihnachtswünsche entgegen und posiert geduldig für jeden Fotowunsch. Als Erinnerung gibt es ein kostenloses Foto mit Truck und Weihnachtsmann.

Kinder-Weihnachtsprogramm in der Wichtelwerkstatt

In der Wichtelwerkstatt wartet ein tolles Programm auf alle kleinen Helferinnen und Helfer vom Christkind. Am Mittwoch, 12. Dezember können sie von 13.30 bis 17.30 Uhr feine Guetzli verzieren und am Mittwoch, 19. Dezember steht zu den gleichen Zeiten «3D Weihnachtskugeln basteln» auf dem Programm.
Das Kerzenziehen ist am Samstag, 22. Dezember von 11 bis 15 Uhr geplant. Am Sonntagseinkauf vom 9. Dezember werden von 12 bis 16 Uhr Backmischungen zusammen gestellt und in Gläser abgefüllt und am Sonntagsverkauf vom 23. Dezember können alle Schneekönigin-nen und -könige schöne Filzsterne basteln, die sie dann verschenken können. Die Teilnahme am Wichtelwerkstatt-Basteln ist für alle Kinder kostenlos.

Verzaubert Kinder und Eltern gleichermassen: Cola Weihnachtstruck. (Foto zvg)

Weihnachtswettbewerb

Das Dietlikon Center lockt zur Adventszeit mit einem Weihnachts-Magazin mit einem tollem Wettbewerb und 9 attraktiven Angeboten und Rabatten zum Sparen vom 3. bis am 24. Dezember. Viermal ein Wochenende mit dem Tesla Model S oder X, drei mal 2 Übernachtungen in der Albergo Carcani in Ascona für 2 Personen inklusive Frühstück sowie eine Übernachtung im Romantik-Iglu «Family» für zwei Erwachsene und zwei Kinder sind die attraktiven Preise des grossen Weihnachtswettbewerbs. Die ausgefüllten Talons können gleich vor Ort in die bereitstehende Wettbewerbsurne geworfen werden.

Sonntagsverkäufe

An den Sonntagen vom 9. und 23. Dezember öffnet das Dietlikon Center von jeweils 10 bis 18 Uhr seine Türen und lädt zum ausgedehnten Weihnachtsshopping – mit einer riesigen Auswahl an Geschenkideen und Personal, das sich gerne Zeit nimmt für die Wünsche und Anliegen der Kundschaft, während sich die Kinder in der Wichtelwerkstatt beschäftigen.

Dietlikon Center, Rolf Hunziker

THD

Theater Dietlikon

Zum Hänker mit de Hänks

Krimi-Komödie von Norman Robbins
Regie: Andrej Togni

Fadachersaal Dietlikon
18./19./23./25./26./29./30. Jan + 1. Febr 2019 je 20 Uhr
20./27. Jan 2019 je 14:30 Uhr
Vorverkauf ab 10. Nov 2018
Dorfdrogerie Hafen 044 833 33 88
oder www.theater-dietlikon.ch

Für Sie
Die Festtage sind schon bald…
Brauchen Sie Hilfe im Haushalt?
Tel. 076 813 26 07

Der Maler
(eidg. dipl. SMGV seit 1976)
alfred bandi
044 820 02 62 • 079 664 64 95

Kanton Zürich
Ihre Notariate im Kanton Zürich
wünschen Ihnen frohe Festtage und ein erfolgreiches neues Jahr.
Die Notariate, Grundbuch- und Konkursämter sind vom **24. Dezember 2018 bis und mit 2. Januar 2019 geschlossen.** Terminabsprachen für unaufschiebbare Geschäfte sind telefonisch möglich, jeweils werktags am Vormittag zwischen 8 und 11 Uhr. Bitte erkundigen Sie sich vorgängig bei Ihrem Notariat oder informieren Sie sich bitte auf der Homepage der Notariate.
www.notariate.zh.ch

huspo
SPORTS FACTORY
HUSPO Sports Factory AG
Haldenstrasse 26a
8306 Brüttisellen
Tel. 044 877 60 80
www.huspo.ch

dietlikon center
coop Für mich und dich.
SONNTAGS VERKAUF
9. DEZEMBER 2018
10–18 UHR
12 bis 16 Uhr: Gläser mit Backmischungen abfüllen

Dorfdrogerie Hafen

Wenn der Blutdruck steigt

Unser ganzer Körper wird mit der Kraft unseres Herzens mit sauerstoffreichem Blut versorgt. Durch die Arterien gelangt es in all unsere Organe und Extremitäten. Tipps rund um den Blutdruck von der Dorfdrogerie Hafen.

Mit einem Blutdruckmessgerät wird gemessen, mit wieviel Druck unsere Organe und Extremitäten mit Blut versorgt werden. Das Resultat besteht aus zwei Werten. Einmal wird der höchste Druck ermittelt. Das ist der, wenn der Herzmuskel sich zusammenzieht und das Blut in die Gefässe pumpt wird (Systole). Die zweite Zahl, die gemessen wird, entspricht dem Druck auf die Gefässwände zwischen den Herzschlägen (Diastole).
Der Grenzwert zu Bluthochdruck (gemäss WHO) entspricht 140/90 mmHg. Ein hoher Blutdruck muss durch den Arzt abgeklärt und konsequent behandelt werden. Denn langfristig erhöhter Blutdruck schadet der Elastizität der Blutgefässe, was eine Arteriosklerose begünstigt.

Hilfe durch pflanzliche Zubereitungen

Bei leicht erhöhtem Blutdruck kann neben der Anpassung des Lebensstils auch mit pflanzlichen Zubereitungen einiges erreicht werden. Unsere Tinkturenmischung besteht aus Weissdorn, Mistel diese zwei Hauptinhaltsstoffe stärken das Herz und wirken blutdrucksenkend. Während Zinnkraut, auch bekannt unter dem Namen Schachtelhalm, entgiftend und harntreibend wirkt. Traubensilberkerze unterstützt die Mischung mit ihren krampflösenden Eigenschaften.
Nicht für jede Person mit leicht erhöhtem Blutdruck ist diese Mischung perfekt. Die Dorfdrogerie Hafen setzt auf Individualität. Am besten kommtn man vorbei und lässt sich seine persönliche Mischung zusammenstellen.
Die Dorfdrogerie ist gerne für die Kunden da, weil natürliche Schönheit und Gesundheit eine kompetente, individuelle Beratung brauchen.

Dorfdrogerie Hafen
Andrea Augsburger

MONATS-HIT
gültig bis Ende Dezember 2018, oder solange Vorrat
20% Rabatt

auf Hafens Bluthochdruck Tropfen 100ml
DORFDROGERIE HAFEN

Boutique Kozma
Ihre Schneiderin in Brüttisellen
076 705 98 61 www.boutiquekozma.ch
boutiquekozma@yahoo.com
Damen- und Herrenschneiderin bietet
Änderungen und Neuanfertigungen für Kleider aller Art zu fairen Preisen.

Beat Joost für
... Gartenunterhalt
... Spezial-Baumfällungen
... Baum- & Kronenunterhalt
... Cheminéeholz
Beat Joost
Vorbuchenstrasse 30
8303 Bassersdorf
T 044 836 96 07
M 079 869 19 59
beat.joost@bluewin.ch
www.baumaffe.ch

gemeinsam in dietlikon...
Weihnachtstimmung im Dorfzentrum Dietlikon
Die schönsten Weihnachtsbäume gestaltet von gid-Mitgliedern.
Eine Gemeinschaftsaktion von:
gid gewerbe industrie dietlikon (Initiant und Organisation)
dietlikon menschlich, offen, modern (Baum-Schenkung und Logistik)
| Coiffeur Haar-Börse | Coiffeur HAARmonie | Coiffeursalon Pino | Bar Il Centro | Beauty Center Beltrame | Dorf-Drogerie Hafen | SPAR Supermarkt Dietlikon | Zürcher Kantonalbank Dietlikon | Albrecht Treuhand GmbH | Schneider Treuhand AG | Restaurant & Bäckerei NotaBene | Support: Schneebeli Metallbau AG & IKEA Dietlikon |

Dipl.Ing. Fust
Und es funktioniert.
Infos und Adressen:
0848 559 111
oder www.fust.ch
Rundum-Vollservice mit Zufriedenheitsgarantie
5-Tage-Tiefpreisgarantie
30-Tage-Umtauschrecht
Schneller Liefer- und Installationsservice
Garantieverlängerungen
Mieten statt kaufen
Schneller Reparaturservice
Testen vor dem Kaufen
Haben wir nicht, gibts nicht
Kompetente Bedarfsanalyse und Top-Beratung
Alle Geräte im direkten Vergleich
SONNTAGSVERKAUF
Infos unter 0848 559 111 oder www.fust.ch
349.– statt 699.– -50%
NOVAMATIC WA 707.1 E Waschmaschine
• Top Waschmaschine
• Spezialprogramme wie: Wolle, Feinwäsche
Art. Nr. 103003
549.– Tiefpreisgarantie
NOVAMATIC TW 727.1 E Wäschetrockner
• Mit Duvet- und Wolleprogramm
• Mit Knitterschutz
Art. Nr. 103049
299.90 statt 349.90 -50.–
H/B/T: 87.2 x 61.8 x 64.4 cm
Exclusivité Fust
NOVAMATIC TF 111 Gefrierschrank
• 98 Liter Nutzinhalt
Art. Nr. 107548

Frauenverein Dietlikon

Kulinarischer Genuss und eine gute Tat

Mit dem zweiten Suppenzmittag dieses Winters nimmt der Frauenverein Abschied vom auslaufenden Jahr.

Der erste Suppenzmittag im November brachte es an den Tag: Die riesigen Backöfen im Kirchgemeindehaus müssen erst noch vollends erobert werden. Am Donnerstag, 13. Dezember wird das gelingen. Beruhigend ist aber auch, dass viele Wähen in heimischen Herden entstehen.
Das Angebot Suppenzmittag richtet sich an die Mitglieder des Frauenvereins Dietlikon und an die Bevölkerung von Dietlikon ganz allgemein. Geboten wird eine hausgemachte Gemüsesuppe, die kein bisschen vegetarisch ist. Dazu gibt es von den Helferinnen und den besagten Herrinnen gebackene Wähen, süsse und salzige. Im Preis von elf Franken ist Kaffee und Tee inbegriffen und erst noch eine gute Tat.
Der Gewinn geht diesmal an die Stiftung Ilgenhalde in Fehraltorf. Das heilpädagogische Zentrum bietet Schule, Wohnen und Therapie für Kinder und Jugendliche zwischen 4 und 18 Jahren an, ein wichtiges Angebot im Kanton Zürich. Der Frauenverein Dietlikon freut sich, wenn sein Bestreben, etwas weiter geben zu können, die Unterstützung vieler hungriger Gäste fände.

Gute Wünsche für die Festtage
Ob der Frauenverein Dietlikon die Besucherinnen an diesem Anlass nun antreffen oder nicht, er wünscht allen Mitgliedern und Freunden eine besinnliche Adventszeit und fröhliche Weihnachtstage. Dies schreibt der Frauenverein bereits jetzt, obwohl der letzte Beitrag in diesem Jahr am 21. Dezember im Kurier 51/52 erscheint, vor Weihnachten also. Aber da sind die einen vielleicht am Packen für den Weihnachtsurlaub, und andern hat das Planen des Festtagsmenüs den Schlaf geraubt.
Es kann sein, dass das mit der besinnlichen Adventszeit nicht so ganz geklappt hat. Gut möglich also, dass vor Weihnachten alles wichtiger ist, als der letzte Kurier im Jahr 2018. Nachher ist ja dann noch viel Zeit, ihn sich genau anzusehen.
«Bleiben Sie alle gesund und geniessen Sie die letzten Wochen und dann auch den letzten Kurier des Jahres 2018», schreibt der Frauenverein Dietlikon.

Frauenverein Dietlikon
Gertrud Frey

www.fvdietlikon.ch

die werke
versorgung wallisellen ag
Industriestrasse 13
8304 Wallisellen
www.diewerke.ch

die werke
komfortabel leben

Ablesen der Gaszähler im Dezember 2018

Ab Montag, 10. Dezember 2018, werden unsere Mitarbeitenden in Ihrer Wohnung/Liegenschaft den Stand der Gaszähler ablesen. Zur Legitimation tragen unsere Ableserinnen und Ableser einen Arbeitsausweis auf sich.

Wir bitten alle Hausbesitzer, Hauswarte und Verwaltungen, die Zugänge zu den Zählern zu gewährleisten und frei zu halten.

Sind Sie tagsüber nicht zu Hause? Dann rufen Sie uns an, und wir vereinbaren einen Termin. Oder aber Sie melden Ihren Zählerstand bequem von Zuhause aus über unser Kundenportal. Informationen zum Kundenportal finden Sie auf www.diewerke.ch/portal. Für Ihre Unterstützung danken wir Ihnen.

Unseren Kundendienst erreichen Sie telefonisch unter 044 839 60 60 oder per E-Mail an: kundendienst@diewerke.

Besuch von Samichlaus und Schmutzli am Dietliker Weihnachtsmärt. (Foto zvg)

Unterstützung für das Kinderspital Zürich

Grittibänzen für einen guten Zweck

Trotz des garstigen Huddelwetters trauten sich Besucherinnen und Besucher an den schmucken Dietliker Weihnachtsmärt.

Die beim Bäcker Fleischli 300 selbstgemachten Grittibänzen erfreuten Jung und Alt sowie auch Samichlaus und Schmutzli. Mit dem Verkaufserlös wird das Langzeit-Engagement des Lions Club Zürich-Airport unterstützt: Die Finanzierung einer Anlaufstelle zum Thema «Fulminante Sepsis» im Zentrum für brandverletzte Kinder, Plastische und Rekonstruktive Chirurgie des Zürcher Kinderspitals.
Im Lions Club Zürich-Airport engagieren sich unter anderen auch zwei Dietliker und eine Dietlikerin. Der Lions Club Zürich-Airport bedankt sich bei den Veranstaltern des diesjährigen Weihnachtsmärt bestens für die vorzügliche Organisation des Anlasses.

Lions Club Zürich-Airport
Beat Gisin, Luca Todeschini und
Cristina Wyss-Cortellini

Rorategottesdienst

1000 brennende Kerzen

Früh am Morgen in die Kirche gehen, die Stimmung mit den vielen brennenden Kerzen auf sich wirken lassen. Die Stille geniessen.
Gemeindeleiter Reto Häfliger freut sich, die Besucher zum adventlichen Gottesdienst mit 1000 brennenden Kerzen einladen zu dürfen. Anschliessend an den Gottesdienst sind alle zum Zmorge im Pfarreizentrum eingeladen.

Katholische Kirche Dietlikon,
Wangen-Brüttisellen
Reto Häfliger

Di, 11. Dezember, 6 Uhr
kath. Kirche St. Michael, Dietlikon

Einkehr und Besinnung am frühen Morgen: Rorategottesdienst. (Foto zvg)

Katholische Kirche Dietlikon, Wangen-Brüttisellen

Und es ward Licht

Bald erwarten wiederum viele Menschen voll Erwartung am Bürkliplatz in Zürich das Friedenslicht. Dieses Jahr unter dem Motto: «Ein Funke Hoffnung» Zuversicht für alle.

& katholische kirche dietlikon wangen brüttisellen

In den vergangenen Jahren haben Frauen dieses Licht, das von Hand zu Hand weitergeschenkt wird, am Bürkliplatz entgegengenommen und in die Kirche St. Michael getragen. Gerne möchten wir dieses Jahr dieses kostbare Licht mit Familien und Einzelpersonen am Bürkliplatz gemeinsam abholen und in unsere Kirche tragen.
Zusammen ein Licht anzünden und die Gemeinschaft spüren, tut gut – gerade in der Advents- und Weihnachtszeit, wo man sich besonders nach Wärme und Zuwendung sehnt. Die Teilnehmer treffen sich um 15.40 Uhr am Bahnhof in Dietlikon beim Aufgang zum Gleis 3. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Billette lösen alle selbst.

Katholische Kirche
Dietlikon, Wangen-Brüttisellen
Elsbeth Albisser

So, 16. Dezember, ab 16 Uhr
Bürkliplatz Zürich
www.friedenslicht.ch

Freie Evangelische Gemeinde Dietlikon-Wangen-Brüttisellen

Was kommt nach dem Ende?

Am kommenden Sonntag ist der reformierte Pfarrer Fredy Staub zu Gast in der FEG Dietlikon, um dieser höchst relevanten und brisanten Frage auf den Grund zu gehen.

Als ein Mann, der schon selber mehrmals am Rand des Lebens stand, weiss er, wovon er spricht, wenn es um Sinn und Zukunft unseres Lebens geht. Nebst seiner pfarramtlichen und seelsorgerlichen Tätigkeit ist Fredy Staub durch Fernsehen und Radio sowie durch seine Bücher und CDs als mutiger, unkonventioneller und humorvoller Prediger bekannt geworden.
Der Gottesdienst findet am Sonntag, 9. Dezember um 17 Uhr im Dorftreff Bertea statt und wird musikalisch umrandet von einer Band und einem Weihnachtschor der FEG. Der feierliche Anlass wird mit einem leckeren Weihnachtsapéro abgerundet (kostenfrei). Alle

Fredy Staub. (Foto zvg)

sind herzlich eingeladen, dabei zu sein und sich beschenken zu lassen.

Freie Evangelische Gemeinde
Dietlikon-Wangen-Brüttisellen
Silas Wohler, Pastor

Christbäume
in Baltenswil
bei Familie Wettstein
Bassersdorferstrasse 53
Verkauf ab 13. Dez.
aus CH-Kulturen
Raclette-Plausch
14./15./16. + 21./22./23. Dez.

Neu bei Jäggi-Motos
KYMCO
Jetzt Probefahren

New Like 125i inkl. Top Case
für Fr. 3'290.–
Jäggi Motos GmbH
Riedmühlestr. 19, Brüttisellen
www.jaeggi-motos.ch

Haushaltapparat defekt?
BURKHALTER
HAUSHALTAPPARATE
Kirchstr. 3 8304 Wallisellen
Telefon 044 830 22 80 info@bucowa.ch
Mit eigenem Kundendienst – schnell, professionell und günstig.
In Wallisellen, Wangen-Brüttisellen und Dietlikon ohne Anfahrtskosten!

Küchen und Badezimmer
- Riesenauswahl
- Heimberatung
- Umbau aus einer Hand
- Lebenslange Garantie
- Montage mit eigenen Schreinern

Fust Massimo Genini
Telefon 078 694 76 27

Pfiffig & souverän!
Schenken Sie Ihrer Tochter / Ihrem Sohn, Enkel/in, Bekannte/n Unterstützung in Form von...
Gemeinsamer Erarbeitung der Bewerbungsunterlagen
CHF 160
Korrektur der Bewerbungsunterlagen
CHF 70
Souveränität im Lehrstellenbewerbungsgespräch
CHF 120
Korrektur der Bewerbungsunterlagen & Lehrstellenbewerbungsgespräch
CHF 160
Laufbahnberatung A. Chalverat
Hegnaustrasse 3
8602 Wangen
078 822 91 91
a.chalverat@gezielt-bewerben.ch
www.gezielt-bewerben.ch

Kosmetik-Studio Beatrice
Beatrice Jäger dipl. Kosmetikerin
Bühlstrasse 6, 8305 Dietlikon, 044 833 09 72
- diverse Gesichtsbehandlungen
- Mesotherapie und Needling
- Säurebehandlung
- Fibrome- und Alterswarzen-Entfernung
- Haarentfernung mit Wachs
- basische Körperwickel und Schröpfen usw.

Gewerbeverein Wangen-Brüttisellen

Chlauseinzug am ersten Advent

Am ersten Advent kamen viele Kinder mit ihren Eltern auf den Pausenplatz vom Schulhaus Steiacher in Brüttisellen und treffen dabei auf Samichlaus, Schmutzli und Eseli.

Der Chlauseinzug ist ein Brauch, welcher seit jahrzehnten vom Gewerbeverein Wangen-Brüttisellen (GVWB) organisiert und durchgeführt wird.
Zum ersten Advent am Sonntag versammelten sich zahlreiche Kinder, begleitet von ihren Eltern, Verwandten und Nachbarn. Das bunte Treiben beim Schulhaus Steiacher war fröhlich und beschwingt, der immer wieder einsetzende Nieselregen konnte der ausgelassenen Stimmung nichs anhaben. Warum auch, es wurde reichlich für Leib und Seele gesorgt. Es gab vielerlei Kaltes und Warmes zu Trinken, der Grillmeister bot verschiedene Würste feil. Die Macher unter den Besuchern, ob jünger oder älter, grösser oder kleiner, durften an einer offenen Feuerschale ihre Cervelats nach Belieben und Gutdünken braten. Dabei reichten die Resultate von à point, well done bis charred, ganz nach Geschick oder kulinarischem Wunsch vom Haselnussstöcklihalter. Eines hatten sie aber gemeinsam: die Faszination für Flammen, Feuer und Glut.

Die vielen freiwilligen Privatpersonen und Firmen ermöglichten den Kindern einiges an Unterhaltung und Bewegung. So standen in der Turnhalle die legendäre und gut besuchte Hüpfburg und ein Spieleparcour zur Verfügung. Zwischen den Gebäuden und teils unter Dach wurde mit viel Elan genagelt, auf Büchsen geworfen, Ballone aufgeblasen oder an einem der Bastelstände handwerkliches Geschick bewiesen. Der Nachwuchs fürs Gewerbe scheint nachwievor gesichert zu sein.

Chlaussäckli durfte nicht fehlen

Die Hauptattraktion an diesem Anlass nach Eseli, Schmutzli und Samichlaus ist und bleibt natürlich das beliebte und begehrte Chlaussäckli. Selbstverständlich, dass dieses nur nach guter Führung und gegen Aufsage eines Sprüchlis oder Verslis überreicht wurde. Das Leuchten der Kinderaugen, wenn sie ein Chlaussäckli in den Händen halten, wäre der Lohn der freiwilligen Helfer, die es für einen solchen Anlass benötigt, meinte Marco Merlo, Präsident Gewerbeverein Wangen-Brüttisellen.

Lieb gewonnene Tradition: der Chlauseinzug. (Foto zvg)

Gemessen am Vorjahr wurden etwas weniger Säckli verteilt. Dies bedeutete, dass sich der Samichlaus für die einzelnen Anliegen mehr Zeit nehmen und damit individuell auf die Kinder eingehen konnte. Chlaus und Schmutzli stellt jeweils die Chlaus-Gesellschaft Dietlikon, Wangen-Brüttisellen.
Der Chlauseinzug ist eine Tradition, die seit Jahrzehnten vom GVWB organisiert und durchgeführt wird. Recherchen vor Ort, wie lange oder wie oft denn nun bisher gefeiert wurde, führten zu verschiedenen Aussagen, aber immer zu beeindruckenden Jahreszahlen. Die Bandbreite reichte dabei von 39 bis 50 Jahre und mehr.
Der Gewerbeverein feiert 2020 sein 50-Jahr-Jubiläum. Bis dann ist noch etwas Zeit, dieses Stück Geschichte aufzuarbeiten.

Samichlaus oder Schmutzli gesucht

Für diesen oder andere Anlässe werden immer wieder Freiwillige benötigt, die eine wichtige Stütze unserer Gesellschaft sind. Jetzt beim Präsidenten unter marco.merlo@gvwb.ch melden.

Gewerbeverein Wangen-Brüttisellen
René Häberli

Gewerbelunch:
Fr, 4. Januar, 12 Uhr
Restaurant Sternen, Wangen

atelier
garten und wohnen gmbh
feng shui beratung • gartengestaltung • landschaftsarchitektur
monica müller
loorenstrasse 5 8305 dietlikon
fon 043 495 54 41 fax 043 495 54 42 mobile 079 406 65 14
www.gartenundwohnen.ch

blumplantblumbautblummauertblumverlegt
blumgipstblumrenoviertblumbohrtblummalt
blumüberzeugtblumerneuertblummotiviert
blumbewegtblumverschönert
blumbau
044 831 00 01
blumbau.ch
8304 Wallisellen

Einladung des Frauenkafis

Rustikaler Weihnachtszauber

Die Wintialp ist geöffnet in den Wintermonaten, von November bis Ende Januar. Sie lädt mitten im Stadtpark Winterthur zu auserlesenen Käsespezialitäten wie Fondue und Raclette ein.

Auch Nicht-Käseliebhaber kommen auf ihre Kosten. Der edel-rustikale Baustil schafft innen wie aussen Hüttenflair Deluxe und bietet beste Voraussetzungen für echte Gemütlichkeit und stimmungsvolle Stunden. Für den Frauenverein Wangen ist am Mittwoch, 19. Dezember 2018 ab 18 Uhr ein Tisch reserviert. Die Platzzahl ist beschränkt.
Die Anreise erfolgt individuell. Man kann sich am Nachmittag einen Besuch des Weihnachtsmarktes Winterthur gönnen oder trifft Gleichgesinnte um 18 Uhr an der Bushaltestelle Dorfplatz Wangen (Bus fährt um 18.07 Uhr). Natürlich kann man auch um 19 Uhr zur Runde stossen, direkt beim Eingang der Wintialp.

Frauenverein Wangen
Alessandra Giakoumis

Anmeldung: gale@sunrise.ch

Coiffeur «PINO»
Damen- und Herrensalon
Bühlstrasse 4
neben Café «Bühl»
8305 Dietlikon
Telefon 044 833 18 54
Art – Nails
Manuela
www.artnails.ch
☎ 044 833 18 89

Weihnachtsgeschenke vom aqua-life

aqua-life
Das Familienbad der Gemeinden Dietlikon und Wangen-Brüttisellen

Bei uns finden Sie bestimmt das Passende

- Wertgutscheine Fr. 10.– / Fr. 20.– / Fr. 50.–
- Wertgutscheine extra für Kinderschwimmkurse
- Massagegutscheine
- Eintritte für Bad, Wellness

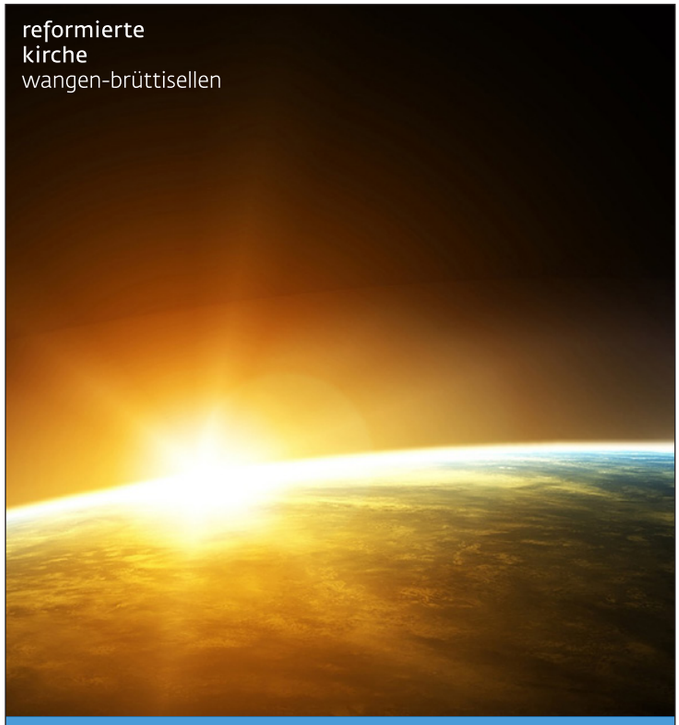
Oder in unserem Bademodeshop

- Badebekleidung für die ganze Familie
- Schwimmbrillen, Badeschuhe, Schwimmhilfen
- Spielzeuge für ins Wasser

Speziell für Ihr Enkel- oder Patenkind

Verschenken Sie einen Gutschein für einen Kinderschwimmkurs mit dem dazu passenden Badetuch. Da können die bestandenen Abzeichen gleich aufgenäht werden und sind eine schöne Erinnerung.

ruchstuck garage AG
Ihr Opelspezialist – Reparaturen aller Automarken
Bernhard Meier, Ruchstuckstrasse 19, 8306 Brüttisellen
Telefon 044 833 00 91, www.ruchstuck.ch, info@ruchstuck.ch
just drive



Musik und Wort
Thema: Licht

Sonntag 9. Dezember 9.45 Uhr Kirche Wangen

Musik: Jung-Min Lee
Wort: Fabian Wildenauer, Vikar

Adventszeit im aqua-life!

aqua-life
Das Familienbad der Gemeinden Dietlikon und Wangen-Brüttisellen

Kostenlos eine Bahn reservieren und 30 Minuten lang alleine oder mit der Familie darin schwimmen

Anlässlich unseres **Adventsevent und Adventsfensters am 8. Dezember 2018** können Sie für sich alleine, für ihre Familie oder den Verein (je mind. 3 Personen) kostenlos eine Bahn reservieren. Das heisst: **Das Hallenbad ist bis um 19.00 Uhr geöffnet** und Sie können in weihnachtlichem Ambiente und am Abend bei Kerzenlicht schwimmen. Die Küche bietet ab 11.00 Uhr heissen Fleischkäse und Kartoffelsalat sowie andere Köstlichkeiten an – diese geniessen Sie für ein Mal im Hallenbad! Nutzen Sie die Gelegenheit das Schwimmen in einer für Sie reservierten Bahn zu geniessen – Achtung, an diesem Tag stehen für die restlichen BesucherInnen lediglich 2 Bahnen zur Verfügung! Mehr Infos unter www.aqua-life.ch.

Adventskalender
Besuchen Sie unser Bad während der Adventszeit! Vielleicht sind gerade Sie der oder die Glückliche, welche ein **Geschenk von unserem Adventskalender** entgegennehmen darf!
Jeden Tag im Dezember (vom 1. bis am 24.) erhält ein Besucher oder eine Besucherin nach einem bereits festgelegten Plan eine Überraschung überreicht von unserer Empfangsmitarbeiterin.
Schwimmen Sie auch abends in weihnachtlichem Ambiente und geniessen Sie die Adventszeit bei uns.

Das aqua-life Team freut sich auf Ihren Besuch und wünscht Ihnen eine frohe und besinnliche Adventszeit!

Ihr aqua-life Team

aqua-life
Schwimmsportschule

Anmeldung für Kinderschwimmkurse Kursblock 1-2019

Ab dem 15. Dezember 2018 nehmen wir ab 9.00 Uhr am Empfang des aqua-life Anmeldungen für den neuen Kursblock entgegen (keine telefonische Anmeldung möglich). Der Kursblock dauert von Ende Januar bis Anfang Juli 2019.

Ihr aqua-life Team

Gemeindeversammlungen vom 3. Dezember 2018

Publikation der Beschlüsse

schule dietlikon

dietlikon menschlich, offen, modern

Die Protokolle der Gemeindeversammlungen vom 3. Dezember 2018 (politische Gemeinde und Schulgemeinde) liegen ab Freitag, 7. Dezember 2018 während den ordentlichen Bürozeiten in der Gemeindeverwaltung (Büro 14), Bahnhofstr. 60, Dietlikon, zur Einsicht auf.

Die Versammlungen fassten folgende Beschlüsse:

A. Politische Gemeinde

1. Genehmigung des Budgets 2019 und Festsetzung des Steuerfusses auf 37 %
2. Verabschiedung des Baukredits von Fr. 9 936 000 für den Umbau und die Erweiterung des Alterszentrums Hofwiesen zuhanden der Urnenabstimmung vom 19.05.2019

B. Schulgemeinde

1. Genehmigung des Budgets 2019 und Festsetzung des Steuerfusses auf 55 %

Rechtsmittel

Gegen diese Beschlüsse kann, von der Veröffentlichung an gerechnet, beim Bezirksrat Bülach, 8180 Bülach

- wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte **innert 5 Tagen** schriftlich **Rekurs in Stimmrechtssachen** (§ 19 Abs. 1 lit. c i.V.m. § 21a und § 22 Abs. 1 VRG)
- und im Übrigen wegen Rechtsverletzungen, unrichtiger oder ungenügender Feststellung des Sachverhaltes sowie Unangemessenheit der angefochtenen Anordnung **innert 30 Tagen** schriftlich **Rekurs** erhoben werden (§ 19 Abs. 1 lit. a i.V.m. § 19b Abs. 2 lit. c sowie § 20 Abs. 1 und § 22 Abs. 1 VRG).

Die Rekursschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen.
Die Kosten des Rekursverfahrens hat die unterliegende Partei zu tragen. In Stimmrechtssachen werden Verfahrenskosten nur erhoben, wenn das Rechtsmittel offensichtlich aussichtslos ist.

Dietlikon, 7. Dezember 2018 *Schulpflege und Gemeinderat*

Amtliche Todesanzeige

Lardi geb. Erni, Antoinette Olga, geboren 12.02.1942, gestorben 01.12.2018, zuletzt wohnhaft gewesen in Dietlikon, Brunnenwiesenstrasse 3.

Beisetzung im engsten Familienkreis auf dem Friedhof Dietlikon. Die Trauerfeier findet am Freitag, 07.12.2018, um 14.30 Uhr in der reformierten Kirche Dietlikon statt.

Bestattungsamt

Reminder

Fahrplanwechsel per 9. Dezember 2018

Der Fahrplanwechsel am 9. Dezember 2018 bringt besonders für die Bahnkunden in Dietlikon merkliche Veränderungen beim Angebot und der Linienführung der S-Bahnen.

In den Kurierausgaben vom 19. Oktober und vom 9. November wurde ausführlich über die Veränderungen im Fahrplan informiert.

Weiterführende Informationen finden Sie unter www.zvv.ch/zvv/de/fahrplan/fahrplanwechsel/regionen.html

Raum, Umwelt + Verkehr

Der neue Fahrplan wird dem Kurier von nächster Woche beigelegt.

Geschenktipps
• Linedance für Anfänger
• Basiskurs für Anfänger

Gutscheine unter:
www.tanzenmitherz.ch

Gemeindeverwaltung

Neue Zuständigkeit für das Hundewesen

Die Zuständigkeiten für das Hundewesen wurden verwaltungsintern neu geregelt. Seit dem 01.12.2018 können An- und Abmeldungen von Hunden am Schalter der Einwohnerdienste (Bahnhofstrasse 60) vorgenommen werden.
Sämtliche Hunde, welche älter als drei Monate alt sind, müssen innert zehn Tagen bei der Gemeinde angemeldet werden. Dieselbe Meldefrist gilt auch für allfällige Mutationen, Halterwechsel oder den Tod des Hundes. Die Halterin oder der Halter muss die Meldung zusätzlich in der zentralen Datenbank AMICUS vornehmen.
Die Hundesteuer beträgt in Dietlikon Fr. 170.00 pro Hund und Jahr. Im Abgabebetrag ist der Beitrag an den Kanton von Fr. 30.00 inbegriffen.
Weitere Informationen betreffend Hundehaltung finden Sie auf der Homepage des kantonalen Veterinäramtes (https://veta.zh.ch/internet/gesundheitsdirektion/veta/de/hunde.html).

Gemeindeverwaltung

Oft ist weniger mehr – auch bei Weihnachtsgeschenken.

energieschweiz
Unser Engagement: unsere Zukunft.

Energiestadt
european energy award

www.energiestadt.ch

Schulpflege Aktuell

schule dietlikon

Beschlüsse und Informationen aus den Sitzungen vom 11. September und 19. November 2018.

Dienstbarkeitsvertrag zwischen Schulgemeinde, Politischer Gemeinde und Stiftung Hofwiesen

Bei der Erweiterung der Schulanlage Dorf (Trakt 3, inkl. Schul- und Gemeindebibliothek) war aus Platzgründen ein Ersatz für die Parkplätze (zwischen Trakt 2 und der Turnhalle) nicht mehr möglich, weshalb auf dem Grundstück des «alten Nägelihofs» neu fünf Parkplätze – zwei Personal und drei Bibliotheksbesucher-Parkplätze – der Schulgemeinde vorbehalten waren.
Im Herbst 2017 hat die Politische Gemeinde mit der Stiftung Hofwiesen einen Baurechtsvertrag für den Neubau Nägelihof (Wohnen im Alter) abgeschlossen. Aufgrund der neuen «Besitzverhältnisse» musste die Dienstbarkeit für die fünf Parkplätze zwischen der Politischen Gemeinde, der Stiftung Hofwiesen und der Schulgemeinde neu geregelt werden.
Die Schulpflege hat folgende Unterlagen für die Zuteilung von fünf Parkplätzen genehmigt:
– Grundbuchanmeldung für die Löschung von Anmerkungen sowie den Vollzug der Mutation Nr. 1354.
– Dienstbarkeitsvertrag zwischen der Politischen Gemeinde, der Stiftung Hofwiesen und der Schulgemeinde.

Die Verträge wurden am 20. November 2018 im Notariat Wallisellen unterzeichnet und vollzogen.

Finanz- und Aufgabenplan 2019 – 2022

Das seit dem 1. Januar 2018 gültige neue Gemeindegesetz verlangt, dass die Gemeinde einen Finanz- und Aufgabenplan erstellt. Dieser dient der mittelfristigen Planung und Steuerung der Finanzen und Aufgaben und wird jährlich für mindestens die folgenden vier Jahre festgelegt. Die Schulpflege hat den von der Firma swissplan.ch erstellten Finanz- und Aufgabenplan geprüft und am 19.11.18 genehmigt.

Nachführung Schulraumplanung

Um frühzeitig auf räumliche Veränderungen hinwirken zu können, ist das einzig zweckmässige Mittel eine rollende Schulraumplanung, welche ca. alle fünf Jahre den Ist-Zustand mit den Planungszielen vergleicht (Bauentwicklung, Entwicklung der Schülerzahlen etc.) Die letzte Schulraumplanung liegt 4½ Jahre zurück, weshalb für 2019 eine Nachführung der Schulraumplanung in Auftrag gegeben wurde. Wie bis anhin wurde wieder die Firma Landis AG, Geroldswil, mit der Nachführung beauftragt. Die neuen Zahlen werden ca. im Mai 2019 vorliegen. Die Kosten belaufen sich auf rund CHF 28 000.00, davon sind CHF 18 000.00 im Budget 2019 eingestellt.

Personelles

– Im Schuljahr 2018/2019 durchlaufen 29 Mitarbeitende das Beurteilungsverfahren.
– Im Kalenderjahr 2019 wird auf eine Kürzung der Dienstaltersgeschenke für das Schulgemeindepersonal verzichtet.
– Abgestützt auf den Regierungs- und Gemeinderatsbeschluss erhalten auch die Mitarbeitenden der Schulgemeinde über Weihnachten zwei Arbeitstage als bezahlten Urlaub.
– Der Bezug von Reka-Checks wurde an die Bestimmungen der Politischen Gemeinde angepasst, dies im Sinne einer Gleichbehandlung aller Mitarbeitenden.

Schulevaluation

Aus allen drei Schuleinheiten – Dorf, Fadacher und Hüenerweid – liegen sehr gute Evaluationsberichte vor. Alle Schuleinheiten bewegen sich gemäss Rückmeldung in den Evaluationsberichten auf qualitativ hohem Niveau. Die ausführlichen Berichte der Fachstelle für Schulbeurteilung werden wir in gekürzter Form demnächst auf unserer Homepage aufschalten, die vollständigen Berichte können selbstverständlich auf der Schulverwaltung eingesehen werden.
Die Schulpflege dankt den Schulleitungen, dem Lehrkörper und allen Fachpersonen für die sehr gute Arbeit und ihren täglichen grossen Einsatz für die Schule Dietlikon.

Und dann war da noch …

– Leider wird uns Rita Stocker, Sachbearbeiterin Schülerbelange, per Ende Jahr verlassen. Sie wird in einer Sekundar-Schulgemeinde in der Nähe die Funktion der Schulverwaltungsleitung übernehmen. Wir sagen Danke für deinen Einsatz und wünschen dir viel Glück bei der neuen Aufgabe. Am 3. Januar 2019 übernimmt Olivia Arnet die Aufgabe von Rita Stocker.

– Öffnungszeiten Schulverwaltung über die Festtage: von Montag, 24. Dezember 2018 bis und mit Mittwoch, 2. Januar 2019 bleibt die Schulverwaltung geschlossen. Ab Donnerstag, 3. Januar 2019 sind wir zu den gewohnten Zeiten wieder für Sie da.

Eva Schuster Michel
Leitung Schulverwaltung / Öffentlichkeitsarbeit

Pro Senectute Kanton Zürich

Herbstsammlung – herzlichen Dank!

PRO SENECTUTE
GEMEINSAM STÄRKER

Mitte Oktober hat die diesjährige Herbstsammlung stattgefunden und für die eingegangenen Spenden bedanken wir uns bei Ihnen ganz herzlich!
Dies zeigt einmal mehr die grosse Solidarität zum Wohle der älteren Bevölkerung.
Die eingegangenen Gelder kommen zum Grossteil der Pro Senectute des Kantons Zürich zugute. Ein Teil davon fliesst jedoch auch in die Pro Senectute-Kasse unserer Gemeinde, womit wiederum diverse Seniorenaktivitäten unterstützt werden.
Ihre Zuwendungen zeigen uns ausserdem, dass unsere Arbeit in der Gemeinde geschätzt wird – auch für dieses Vertrauen danken wir Ihnen herzlich.
Wir wünschen Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit und für 2019 alles Gute.

Erika Heubeck,
Leiterin Ortsvertretung Dietlikon
Roger Würsch, Gemeinderat

RISTORANTE-PIZZERIA
LA FONTANA
Haldenstr. 61, 8602 Wangen, 044 833 26 03
info@ristorante-lafontana.ch
Diverse Anlässe ab 10 Personen
10% Rabatt
GRATIS zu Ihrem Geburtstag
Pizza, Pasta oder Dessert
(Bitte Ausweis im voraus zeigen)

Akupunktur
und vieles mehr
in Wangen
www.tcm-zwald.ch
076 345 88 84

Karton-sammlung

Freitag, 14. Dezember

Bitte stellen Sie den Karton erst **am Abfuhrtag bis spätestens 07.00 Uhr** gut sichtbar an den für die Kehrichtabfuhr üblichen Stellen bereit.

Beachten Sie, dass nur gebündelter Karton (kein Papier) abgeführt wird.

ACHTUNG
Nicht in die Kartonabfuhr gehören:
– Papier
– beschichtete Kartons (Tetra-Packungen)
– Styropor und andere Verpackungsstoffe
– Plastik (Tragegriffe bei Waschmittelverpackungen und Bierkartons)
– Nieten und Klammern

Raum, Umwelt + Verkehr

Grüngut-abfuhr im Winter

Im Dezember, Januar und Februar erfolgt die Grüngutabfuhr nicht wöchentlich, sondern nur alle zwei Wochen, da die Sammelmenge in diesen Monaten niedrig ist.
Die nächsten Daten für die Grüngutabfuhr sind:

19. Dezember 2018

9. Januar 2019

23. Januar 2019

6. Februar 2019

20. Februar 2019

Ab dem 1. März 2019 erfolgt die Grüngutabfuhr wieder wöchentlich.

Raum, Umwelt + Verkehr

Unterhaltsdienst

Neues Winterdienstkonzept

Auch wenn es momentan nicht danach aussieht: Der Winter steht vor der Tür! Wie jedes Jahr bereitet sich der Unterhaltsdienst darauf vor, auch in diesem Winter die Strassen und Gehwege in möglichst gutem Zustand zu halten. Ab diesem Winter werden die Arbeiten nach einem neuen Konzept ausgeführt, welches der Gemeinderat am 13.11.2018 genehmigt und per sofort in Kraft gesetzt hat. Der Winterdienst in der Gemeinde Dietlikon orientiert sich an folgenden Grundsätzen:

- **Sicher:** indem im Konzept festgelegt wird, wie, wo und wann der Winterdienst in der Gemeinde Dietlikon zu erfolgen hat;
- **Wirtschaftlich:** indem im Konzept örtliche Prioritäten für den Winterdienst festgelegt werden;
- **Umweltgerecht:** indem im Konzept durch eine Differenzierung der Eingriffsintensität und des örtlichen Einsatzes die Streumittelmenge beschränkt wird.

Das vollständige Winterdienstkonzept der Gemeinde Dietlikon finden Sie auf der Homepage der Gemeinde unter www.dietlikon.ch/gemeinde-dietlikon/infrastruktur/verkehr/.
Damit die Strassen und Gehwege bereits für den Weg zur Arbeit vom Schnee und Eis befreit sind, muss der Winterdienst in den frühen Morgenstunden erfolgen. Indem Sie folgende Punkte beachten, helfen Sie mit, dass die Räumungsarbeiten effizient und reibungslos durchgeführt werden können:

- **Fahrzeuge nicht auf Gehwegflächen, im Parkverbot oder ausserhalb der markierten Parkfelder abstellen;**
- **Die Schneeräumung bei Haus- und Garagenzufahrten ist Sache der Grundeigentümer oder Mieter. Es ist untersagt, den von Privatgrundstücken weggeräumten Schnee auf öffentlichem Grund abzulagern. Auch darf der Schnee nicht in Schächte, Kanäle oder öffentliche Gewässer beseitigt werden.**

Obwohl das Team des Unterhaltsdienstes alles daran setzt, Schnee und Eis so schnell wie möglich zu beseitigen, kann es vorkommen, dass die Räumungsarbeiten aufgrund der Witterungsverhältnisse etwas länger dauern. Bitte passen Sie in diesem Fall Ihr Schuhwerk und das Tempo den winterlichen Verhältnissen an.
Wir wünschen Ihnen einen schönen und unfallfreien Winter!

Unterhaltsdienst

Reformierte Kirchgemeinde

reformierte kirche dietlikon

Beschlüsse der Kirchgemeindeversammlung vom 2. Dezember

Die Stimmberechtigten der reformierten Kirchgemeinde haben am 2. Dezember den Geschäften wie folgt zugestimmt.

1. Voranschlag/Budget 2019 mit einem Steuerfuss von 11%.

Protokollauflage zur Einsicht ab Mittwoch, 5. Dezember, ref. Kirchgemeindehaus Sekretariat, Dorfstrasse 15.

Rekursfristen
«Gegen diese Beschlüsse kann wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte und ihre Ausübung innert 5 Tagen, von der Veröffentlichung vom 7. Dezember an gerechnet, schriftlich Rekurs bei der Bezirkskirchenpflege, Präsident Ueli Schwab, Altrebenstrasse 3, 8185 Winkel, erhoben werden.
Im Übrigen kann gegen den Beschluss gestützt auf das Gemeindegesetz §151 (Verstoss gegen übergeordnetes Recht, Überschreitung der Gemeindezwecke oder Unbilligkeit) innert 30 Tagen, von der Veröffentlichung vom 07. Dezember an gerechnet, schriftlich Beschwerde bei der Bezirkskirchenpflege, Präsident Ueli Schwab, Altrebenstrasse 3, 8185 Winkel, erhoben werden. Die Kosten des Beschwerdeverfahrens hat die unterliegende Partei zu tragen.
Die Rekurs- oder Beschwerdeschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen.»

Dietlikon, 7. Dezember 2018 / Reformierte Kirchenpflege Dietlikon

PRO SENECTUTE GEMEINSAM STÄRKER · Team für Senioren · dietlikon menschlich, offen, modern

Seniorennachmittag

der Gemeinde Dietlikon

Wir laden alle Einwohnerinnen und Einwohner (ab AHV-Alter) unserer Gemeinde zum Seniorennachmittag in den Fadachersaal ein.

Mittwoch, 12. Dezember 2018 – Beginn 14.15 Uhr

Schülerinnen und Schüler vom Schulhaus Dorf
singen für uns Weihnachtslieder

Wir freuen uns, Sie an diesem Nachmittag begrüssen zu dürfen. Nach dem Programm servieren wir Ihnen einen Zvieri.

Gehbehinderte, die gerne abgeholt werden möchten, melden sich bitte telefonisch bei Verena Rosenberger, Tel. 078 888 26 12.

Team für Senioren

bibliothek dietlikon

Klangvolles Adventsfenster

Dienstag, 11. Dezember 2018
ab 18.30 Uhr

Sie sind herzlich eingeladen!

Lassen Sie mit uns das Jubiläumsjahr 2018 genussvoll ausklingen. Gönnen Sie sich einen gemütlichen Abend in der Bibliothek bei unserem Advents-Apéro. Wir freuen uns auf Sie!

Ihr Bibliotheks-Team

Frohe Festtage!

Gemeinde
Wangen-Brüttisellen

Suchen Sie noch ein passendes Weihnachtsgeschenk?

Dann haben wir genau das Richtige für Sie! Die Gemeindechronik **„Bilder aus der Geschichte von Wangen-Brüttisellen“** bietet interessante Fakten und Berichte aus unserer Gemeinde. Abgerundet wird das Werk durch viele schöne Illustrationen. Die Chronik bietet dadurch ein spannendes und lehrreiches Lesevergnügen.

Inhalt
Albert Grimm, Autor der Gemeindechronik, hat erstmals die bis 8'000 Jahre zurückreichende Geschichte der Gemeinde in einem Werk zusammengefasst. Auf anregende, vielfältig dokumentierte und gut lesbare Weise werden die Leser von der Vergangenheit bis in die Gegenwart, sogar ein Stück weit in die Zukunft geführt.

In sechs Kapiteln ist Folgendes zu erfahren:

- Wangen-Brüttisellen in der Urzeit
- Wangen und Brüttisellen im Mittelalter
- Von der Reformation zur Revolution
- Von der Revolution zu Jahrhundertwende
- Das Zeitalter der grossen Veränderungen
- Bilderbogen Wangen Brüttisellen heute

Verkauf
Die Gemeindechronik kann bei den Einwohnerdiensten der Gemeindeverwaltung für CHF 30 erworben werden.

Versand
Auf Wunsch wird die Chronik, gegen Aufpreis der Versandkosten (CHF 7), per Post an Sie zugestellt.

Tel. 044 805 91 11, Fax 044 805 91 91
einwohnerdienste@wangen-bruettisellen.ch

Amtliche Todesanzeige

Rüegg geb. Sigrist, Gertrud, geboren am 21. Februar 1936, wohnhaft gewesen Pflegezentrum Rotacher, Schwerzelbodenstrasse 41, 8305 Dietlikon, verstorben am 27. November 2018.

Abschiedsfeier: Mittwoch, 12. Dezember 2018, 13.45 Uhr, Friedhof Wangen-Brüttisellen.

Bestattungsdienste

Ergebnis der Gemeindeversammlung vom 4. Dezember 2018

Die Gemeindeversammlung hat folgenden Beschluss gefasst:

– Genehmigung Budget 2019 mit einem Aufwandüberschuss von CH 988 500 und einem Steuerfuss von 98 % (bisher 98 %)

Protokoll
Das Protokoll ist ab 11. Dezember 2018 unter «www.wangen-bruettisellen.ch/Politik/Gemeindeversammlung» abrufbar.

Rechtsmittel
Wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte und ihre Ausübung kann innert 5 Tagen, von dieser Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich Rekurs in Stimmrechtssachen erhoben werden.
Im Übrigen kann wegen Rechtsverletzungen, unrichtiger oder ungenügender Feststellung des Sachverhalts sowie Unangemessenheit der angefochtenen Anordnung innert 30 Tagen, von dieser Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich Rekurs erhoben werden.

Hinweise
Rekurse sind beim Bezirksrat Uster, 8610 Uster, einzureichen. Die Rekursschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen. Die Kosten des Rekursverfahrens hat die unterliegende Partei zu tragen.
Der Rekurs gegen die Verletzung von Verfahrensvorschriften an der Gemeindeversammlung setzt voraus, dass diese an der Versammlung von irgendeiner stimmberechtigten Person gerügt worden ist.
Die Rechtsmittelfristen beginnen mit der amtlichen Veröffentlichung im Kurier.

Gemeinderat

Parkplatzkonzept und Parkplatzreglement

Der Gemeinderat hat ein Parkplatzkonzept sowie ein Parkplatzreglement neu erlassen. Der diesbezügliche Beschluss vom 26. November 2018 liegt bei der Gemeindeverwaltung (Abteilung Planung und Infrastruktur) auf. Zudem sind das Parkplatzkonzept und das dazugehörige Parkplatzreglement unter www.wangen-bruettisellen.ch (Politik / politische Informationen) aufgeschaltet.
Gegen diesen Beschluss kann innert 30 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Bezirksrat Uster, 8610 Uster, schriftlich Rekurs erhoben werden. Die im Doppel einzureichende Rekursschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten.

Gemeinderat

Die Nacht braucht ihre Dunkelheit

Unsere 24h-Gesellschaft hat zur Folge, dass im Siedlungsgebiet auch nachts die Dunkelheit immer stärker zurückgedrängt wird. Gerade in der Weihnachtszeit nimmt die nächtliche Beleuchtung durch die unzähligen gewerblichen und privaten Lichterketten, hängende Leuchtsterne oder blinkende Disneyfiguren massiv zu.
In einem Grundsatzurteil hat das Bundesgericht 2013 entschieden, dass nicht funktionale Beleuchtungen, wie Werbe- und Zierbeleuchtungen, in der Nachtruhe von 22.00 bis 6.00 Uhr abgeschaltet werden müssen. Während der Weihnachtszeit, vom ersten Advent bis zum Dreikönigstag, ist die Regelung vom Bundesgericht grosszügiger gestaltet. Die Festtagsbeleuchtung darf bis 1.00 Uhr eingeschaltet sein. Für Weihnachtsbeleuchtung wird daher empfohlen, immer eine Zeitschaltuhr zu verwenden.
Wir bitten Sie, diese Bestimmungen einzuhalten und somit mitzuhelfen, die Lichtemissionen auch während der Feiertage tief zu halten.

Abteilung Tiefbau,
Unterhalt und Sicherheit

Vertrag über die Nachführung der amtlichen Vermessung

Mit Beschluss vom 26. November 2018 genehmigte der Gemeinderat Wangen-Brüttisellen den Vertrag über die Nachführung der amtlichen Vermessung mit dem bisherigen Nachführungsgeometer David Erny und den neu bestimmten Nachführungsgeometern Thomas Hew und Martin Scherrer, alle patentierte Ingenieur-Geometer in der Gossweiler Ingenieure AG, Dübendorf.
Gegen diesen Entscheid kann innert 10 Tagen, von der Mitteilung an gerechnet, beim Verwaltungsgericht des Kantons Zürich, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen. Materielle und formelle Urteile des Verwaltungsgerichts sind kostenpflichtig, die Kosten hat die im Verfahren unterliegende Partei zu tragen.
Der Nachführungsvertrag sowie der erwähnte Gemeinderatsbeschluss können während der vorstehenden erwähnten Frist bei der Gemeindeverwaltung (Abteilung Planung und Infrastruktur) eingesehen werden.

Gemeinderat

Einbürgerungen

Unter Vorbehalt der Erteilung des Kantonsbürgerrechtes sowie der eidg. Einbürgerungsbewilligung hat der Gemeinderat mit Beschluss vom 26. November 2018 in das Bürgerrecht der Gemeinde Wangen-Brüttisellen aufgenommen:

Hernandez Martinez Wendy, w, geb. 2007, Staatsangehörige von Chile
D'Antuono Anna, w, geb. 1989, Staatsangehörige von Italien
D'Antuono Giada, w, geb. 2016, Staatsangehörige von Italien
D'Antuono Francesco, m, geb. 2018, Staatsangehöriger von Italien
Mustafi Elveda, w, geb. 2007, Staatsangehörige von Mazedonien
Ahmeti Aisha, w, geb. 2006, Staatsangehörige von Mazedonien
Ahmeti Arian, m, geb. 2003, Staatsangehöriger von Mazedonien
Atazzi Mauro, m, geb. 1962, Staatsangehöriger von Italien
Saiti Harbin, m, geb. 2007, Staatsangehöriger von Mazedonien
Moreira Costa Athos, m, geb. 1999, Staatsangehöriger von Brasilien

Diese Einbürgerungen werden im Sinne von § 20 der kantonalen Bürgerrechtsverordnung veröffentlicht.

Gemeinderat

Für echte Veränderung
helvetas.ch/mithelfen
HELVETAS

Weihnachtsbeleuchtung

KULTUR – KREIS Wangen-Brüttisellen

Stationsstrasse Brüttisellen

Hauptsponsor: **Werke Wangen-Brüttisellen**

Schneekristall Nr.	Götti
1	ACU Treuhand GmbH
2	Gewerbeverein Wangen-Brüttisellen
3	Erni Liegenschaften AG
4	Dr. med.dent. Wolfgang Buder
5	Coca Cola Schweiz GmbH
6	Schuhhaus Walder AG
7	Autospenglerei Biron
8	rona-druck GmbH, Dübendorf
9	Gewerbeverein Wangen-Brüttisellen
10	Arztpraxis Canonica
11	In Erinnerung an Frau Marta Geisser
12	Schlichtherle + Gillner AG
13	Gewerbeverein Wangen-Brüttisellen
14	Leimbacher AG, Dietlikon
15	Cash + Carry Angehrn AG
16	HR. Meier Heizungsanlagen

Haldenstrasse Brüttisellen

Schneekristall Nr.	Götti
1	Coca-Cola Schweiz GmbH
2	Coca-Cola Schweiz GmbH
3	Coca-Cola Schweiz GmbH
4	Felix Geisser
5	Luna-Team GmbH
6 – 8	Gemeinde Wangen-Brüttisellen
9	Kultur-Kreis Wangen-Brüttisellen
10	Peter Burch Unternehmungen
11	ENB Versicherungen GmbH SAFOS Kläy & Co. AG
12	Trattoria Pizzeria La Fontana
13	Bickel Reklamen GmbH
14	Hotz Bäckerei-Konditorei-Confiserie-Cafeteria
15	Kultur-Kreis Wangen-Brüttisellen
16	La Nouvelle Creative Coiffure Schreinerei Ernst Näf GmbH
17	Meyer Pflanzenkulturen AG Adrian Fischer Pflanzenkulturen
18	Blumen Frieden
19	GalaTech GmbH
20	Gasthof Sternen

Weihnachtsbeleuchtung

Zürichstrasse Brüttisellen

Hauptsponsor: **Werke Wangen-Brüttisellen**

Schneekristall Nr.	Götti
1	Coca-Cola Schweiz GmbH
2	Sanitär Krucker AG
3	Hans Sturzenegger AG
4	Restaurant Pizzeria Krone
5	Kurt Schmid
6 – 8	Hugo Looser-Stiftung
9	Ruth und Heinrich Merki
10	Maleratelier Flück, Inh. Urs Graf Kunstatelier M. Graf / G. Huldi
11	Denner Satellit
12	Spielgruppe Hasliburg Laura Fasanella, Sachà Bäni
13	R. Bossert Inneneinrichtungen AG
14	Restaurant Freihof
15	Coca-Cola Schweiz GmbH
16	ADES AG
17	Silvana + René Staudenmann / Cocobello
18	Fabiano Staudenmann
19	Selina Staudenmann
20	Wunderblume
21	Familie Hänseler
22	Metzgerei Müller AG
23	Restaurant Rössli
24	Coca-Cola Schweiz GmbH
25	Coca-Cola Schweiz GmbH
26	Walim AG
27	Coca-Cola Schweiz GmbH
28	Coca-Cola Schweiz GmbH
29	Coiffeur Stile Vero Herrensalon Derby, Inh. H. Küng
30	Desco Pool GmbH
31	Restaurant Flamingo
32	Coca-Cola Schweiz GmbH

Grüngut-abfuhr

nur alle zwei Wochen im Dezember, Januar und Februar

Achtung: Aufgrund der eher geringen Menge an Grüngut findet die Abfuhr in den Monaten Dezember, Januar und Februar nur alle zwei Wochen statt.

Nächste Abfuhr:
10. Dezember 2018

Weitere Abfuhrdaten:
24. Dezember 2018
7. und 21. Januar 2019
4. und 18. Februar 2019

Ab dem 4. März 2019 erfolgt die Grüngutabfuhr wieder wöchentlich (jeden Montag)

Abteilung Tiefbau,
Unterhalt und Sicherheit

Adventskalender 2018

KULTUR – KREIS Wangen-Brüttisellen

Einladung zum Umtrunk beim Adventskalender am Dorfbrunnen:
Freitag, 7. Dezember 18.00 Uhr Frauenverein
Freitag, 14. Dezember 18.00 Uhr Chor Wangen-Brüttisellen und Manne mit Speuz
Freitag, 21. Dezember 18.00 Uhr Wada und SC Wangen

Ausschreibung von Bauprojekten

Cooke Michael, Im Blattacher 62, 8602 Wangen
Projektverfasser Mons Solar AG, Gewerbestrasse 3, 9444 Diepoldsau
Errichtung Wärmepumpenanlage, bei Vers. Nr. 1140 auf Kat.Nr. 5999, Im Blattacher 62, 8602 Wangen, gemäss Baugespann (Zone W2 30%).

Planauflage/Rechtsbehelfe
Die Gesuchsunterlagen liegen während 20 Tagen bei der Gemeindeverwaltung öffentlich auf und können während der Schalteröffnungszeiten bei der Abteilung Planung und Infrastruktur eingesehen werden. Während dieser Zeit können Baurechtsentscheide schriftlich (Brief inkl. original Unterschrift, E-Mails sind nicht zulässig) bei der Gemeindeverwaltung Wangen-Brüttisellen, Abteilung Planung und Infrastruktur, Stationsstrasse 10, 8306 Brüttisellen bestellt werden. Für die Zustellung des Entscheides wird eine Pauschalgebühr von Fr. 40.– erhoben. Wer das Begehren nicht innert der Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Die Rekursfrist läuft ab Zustellung des Entscheids. (§§ 314–316 PBG).

Abteilung Planung
und Infrastruktur

Sonntag, 2. Dezember, 10.45 Uhr, im Gsellhof Brüttisellen

Ergebnisse der Kirchgemeinde-Versammlung

reformierte kirche wangen-brüttisellen

Die Kirchgemeindeversammlung hat dem Geschäft zugestimmt:
– dem Budget 2019 bei gleichbleibendem Steuerfuss von 11%
– Baukredit Teilsanierung Pfarrhaus 2019

Das Protokoll liegt ab Mittwoch, 5. Dezember 2018 auf dem Sekretariat der Kirchgemeinde, Hegnaustrasse 36, 8602 Wangen, auf (das Sekretariat ist jeweils am Vormittag geöffnet).

Stimmrechtsrekurs
Gegen diesen Beschluss kann wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte und ihre Ausübung innert 5 Tagen, von dieser Veröffentlichung an gerechnet, Rekurs erhoben werden.

Gemeindebeschwerde
Beschwerden im Sinne von § 151 Abs. 1 des Gemeindegesetzes sind innert 30 Tagen, von dieser Veröffentlichung an gerechnet, einzureichen. Die Kosten des Beschwerdeverfahrens hat die unterliegende Partei zu tragen.

Protokollberichtigung
Im Übrigen müssen Rekurse gemäss § 54 des Gemeindegesetzes zur Berichtigung des Protokolls innert 30 Tagen, vom Beginn der Auflage an gerechnet, eingereicht werden.

Hinweise
Rekurse und Beschwerden sind bei der Bezirkskirchenpflege Uster, Urs Christoph Dieterle, Präsident, Morfweg 7, 8610 Uster, einzureichen. Die Rekurs- und Beschwerdeschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen.

Evangelisch-reformierte
Kirchenpflege Wangen-Brüttisellen

INSEKTA Schädlingstechnik GmbH
Wir helfen Ihnen Ihre ungebetenen Gäste loszuwerden
• Marderabwehr
• Umweltgerechte Schädlingsbekämpfung
• Fassadenschutz gegen Tauben, Kleinvögel und Spinnen
Dorfstrasse 13 · 8306 Brüttisellen · Telefon 044 807 50 50 · www.insekta.ch

Gemeinde
Wangen-Brüttisellen

FREIWILLIGEN-AWARD WANGEN-BRÜTTISELLEN 2018

Meldung freiwillig Tätige für Freiwilligen-Award 2018

Der „Freiwilligen-Award Wangen-Brüttiselen" wird jährlich an Personen verliehen, die sich durch ihre geleistete Freiwilligenarbeit in der Gemeinde Wangen-Brüttisellen auszeichnen. Wiederum werden zwei Awards verliehen.

- Mit dem „Lifetime-Award 2018" wird ein langjähriges freiwilliges Engagement ausgezeichnet.
- Mit dem „Freiwilligen-Award 2018" wird eine besondere freiwillige Leistung im Jahr 2018 ausgezeichnet.

Die Awards werden wieder von einer/einem lokalen Kunstschaffenden gestaltet.

Meldeblatt
Namen von freiwillig tätigen Personen können bis zum 1. Februar 2019 mit dem Meldeblatt auf der nachfolgenden Seite eingereicht werden. Eine Jury wird entscheiden, wer die Awards 2018 erhalten wird.

Preisverleihung
Die Preisverleihung mit anschliessenden Apéro findet am Donnerstag, 11. April 2019, 20.00 Uhr, im Gsellhof Brüttisellen statt.

Wir freuen uns auf viele eingehende Nominationen aus der Bevölkerung.

Arbeitsgruppe Freiwilligen-Award Wangen-Brüttisellen

ENGAGIERT. FREIWILLIG.
www.freiwillig-zh.ch
... in Wangen-Brüttisellen

Gemeinde
Wangen-Brüttisellen

GEMEINDEVERWALTUNG
STATIONSSTRASSE 10
8306 BRÜTTISELLEN
Kontaktperson Ursula Schenker
Telefon direkt 044 805 91 78
ursula.schenker@wangen-bruettisellen.ch
www.wangen-bruettisellen.ch

«Freiwilligen-Award Wangen-Brüttisellen 2018»

☐ Ich schlage folgende Person für den **«Lifetime-Award Wangen-Brüttisellen 2018» für langjähriges freiwilliges Engagement** vor:

Name und Vorname _____

Adresse _____

☐ Ich schlage folgende Person für den **«Freiwilligen-Award Wangen-Brüttisellen 2018» für besondere Leistungen im Jahr 2018** vor:

Name und Vorname _____

Adresse _____

Freiwillige Tätigkeit (Was?/Wo?/für Lifetime-Award: seit wann?)

Warum wird die Person vorgeschlagen?

Name/Adresse/E-Mail und Tel. der einreichenden Person:

_____

_____

Wir bitten Sie, das Formular bis zum **1. Februar 2019** an folgende Adresse zu senden:

Gemeindeverwaltung Wangen-Brüttisellen, Abteilung Gesellschaft, Stationsstrasse 10, 8306 Brüttisellen, oder per E-Mail an: gesellschaft@wangen-bruettisellen.ch. Man kann die gleichen Angaben auch an die vorerwähnte Mailadresse übermitteln, ohne das Formular zu verwenden.

* Die Freiwilligenarbeit wurde unentgeltlich bzw. mit max. CHF 2'000 Spesenentschädigung pro Jahr geleistet.

ENGAGIERT. FREIWILLIG.
www.freiwillig-zh.ch

Unsere Hände werden dich tragen,
solange du es brauchst!
Unsere Füsse werden dich begleiten,
solange du es willst!
Unsere Herzen werden dich lieben,
solange wir leben!

Zürich, 1. Dezember 2018

Traurig nehmen wir Abschied von meiner Mutter und unserem Omi

Antoinette Olga Lardi-Erni

12. Februar 1942 – 1. Dezember 2018

Du hast deiner Krankheit immer die Stirn geboten, dein unermüdlicher Kampf war immer mutig und bewundernswert. Deine Kraft und dein Wille haben aber nicht mehr ausgereicht.

Die letzte Hürde war die schwierigste überhaupt, aber wir durften dich begleiten und beschützen.

In Liebe und Dankbarkeit
Claudia Lardi
Svenja und Sina Waldner
Verwandte
Freunde

Wir danken allen lieben Menschen, welche Antoinette immer hilfreich zur Seite standen. Einen besonderen Dank geht an das gesamte Team der Palliative Care des Universitätsspitals Zürich sowie den Ärzten und dem Pflegepersonal für die jahrelange Betreuung davor.

Die Beisetzung ist im engsten Familienkreis auf dem Friedhof Dietlikon. Die Trauerfeier findet am Freitag, 7. Dezember 2018 um 14.30 Uhr in der reformierten Kirche Dietlikon statt.

Anstelle von Blumen und Kränzen gedenke man der Abteilung Palliativ Care des USZ, IBAN CH94 0070 0110 0011 7135 8 / ZKB-Konto Nr. 1100-1171.358 (Vermerk IMO 0010 / KST 7622)

Traueradresse: Claudia Lardi, Svenja und Sina Waldner,
Alte Winterthurerstrasse 45, 8304 Wallisellen

kirchlicher seniorentreff

Viel Spannung bei

«Zauberei und Musik»

mit Klaus Gremminger und Susi Glauser

Donnerstag, 13. Dezember 2018
14.15 Uhr, Kirchgemeindesaal (Gsellhof)

Alle Interessierten sind dazu herzlich eingeladen.
Für Essen und Trinken ist gesorgt.

Autodienst: Bitte beim Sekretariat der ref. Kirchgemeinde (morgens) anmelden, Telefon 044 833 35 03

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Das ökumenische Seniorenteam

reformierte kirche wangen-brüttisellen

& katholische kirche dietlikon wangen brüttisellen

RESTAURANT Bonum

Südliches Flair für Geniesser

Restaurant Bonum, Stationsstrasse 5
8306 Brüttisellen, 044 700 27 27
www.restaurantbonum.ch

Und meine Seele spannte weit die Flügel aus –
flog durch die stillen Lande, als flöge sie nach Haus.

Herzlichen Dank

für die grosse Anteilnahme, die vielen Zeichen des Mitgefühls, die liebevollen Worte und die herzlichen Umarmungen, die wir beim Abschied von unserem lieben Muetti, Grossmuetti, Gigi, Urgrossmuetti und Schwiegermuetti

Dorly Lamprecht-Binder

erfahren durften.

Besonders danken wir:

- dem Team des Alterszentrums Hofwiesen in Dietlikon für die liebevolle Pflege
- dem Team der Spitex Glattal für die jahrelange Betreuung
- für die vielen Karten und Geldspenden
- Herrn Pfarrer Beat Javet für die einfühlsamen, tröstenden Worte

Wangen, im Dezember 2018 Die Trauerfamilien

kinderbrillen.ch

spielend leicht besser sehen

infoline: 044 946 00 65
Optik Schorno Volketswil

reformierte kirche wangen-brüttisellen

Hegnaustrasse 36
8602 Wangen

Sekretariat: Petra Kreinz
Montag – Freitag von 8 – 12 Uhr
Tel. 044 833 35 03
petra.kreinz@zh.ref.ch
www.ref-wangen-bruettisellen.ch

Pfarrer Beat Javet
Tel. 044 833 34 47
beat.javet@zh.ref.ch

Pfarrer Thomas Maurer
Tel. 044 833 33 91
thomas.maurer@zh.ref.ch

Sigristenteam: 077 465 45 58

Sonntag, 9. Dezember
09.45 Musik + Wort zum 2. Advent
in der Kirche Wangen
Thema: Licht
Musik: Jung-Min Lee
Wort: Fabian Wildenauer, Vikar
Kollekte: HEKS Jahresprojekt

Mittwoch, 12. Dezember
ab 11.30 Mittagsplausch für Seniorinnen und Senioren im Kirchgemeindesaal Gsellhof in Brüttisellen.
Wichtig: Anmeldung zwingend bis Mo., 10. Dezember, 11 Uhr, an das Sekretariat der Kirchgemeinde, Tel. 044 833 35 03 (morgens)

Donnerstag, 13. Dezember
14.15 Ökumenischer Seniorentreff im Gsellhof Brüttisellen «Zauberei und Musik» mit Kurt Greminger und Susi Glauser. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

Alterszentrum Hofwiesen

Nächster ökumenischer Gottesdienst am Donnerstag, 13. Dezember um 10 Uhr mit Pfr. Beat Javet und Gemeindeleiter Reto Häfliger.

katholische kirche dietlikon wangen brüttisellen

Fadackerstrasse 11
8305 Dietlikon
www.kath-dietlikon.ch

Sekretariat:
Beatrice Nuzzi / Rita Winiger
Mo – Fr 8.30 – 11.30 Uhr
Tel. 044 833 08 88
beatrice.nuzzi@kath-dietlikon.ch
kirche@kath-dietlikon.ch

Seelsorgeteam:
Luis Capilla, Pfarradministrator
luisca@bluewin.ch

Reto Häfliger, Gemeindeleiter
reto.haefliger@kath-dietlikon.ch

Angelika Häfliger, Past.Ass.
angelika.haefliger@kath-dietlikon.ch

Gabi Bollhalder, Rel.Päd.
gabi.bollhalder@kath-dietlikon.ch

Christina Stahel, Rel.Päd.
christina.stahel@kath-dietlikon.ch

2. Advent «HEILIGE»
Samstag, 8. Dezember
18.00 Eucharistiefeier
Legate: Alice Meier und Guido Meier

Sonntag, 9. Dezember
10.00 Familiengottesdienst
mit chile&singe
anschliessend chile&cafi
Opfer: Amnesty International

Dienstag, 11. Dezember
06.00 Rorate «Heil – nicht Heil»
Gottesdienst mit 1000 Kerzen
Anschliessend Zmorge
19.30 Santo Rosario

Mittwoch, 12. Dezember
09.30 Fiire mit de Chliine
ref. Kirche Dietlikon

Donnerstag, 13. Dezember
09.00 Rosenkranzgebet
18.00 Innehalten

reformierte kirche dietlikon

Dorfstrasse 15
8305 Dietlikon
www.ref-dietlikon.ch

Sekretariat: Petra Erhardt
Di – Fr, 9 – 11 Uhr
Tel. 044 833 21 80
dietlikon@ref-dietlikon.ch

Pfarrämter:
Christa Nater
Tel. 044 833 40 70
christa.nater@ref-dietlikon.ch

Christa Steinhauer
Tel. 044 833 22 50
christa.steinhauer@ref-dietlikon.ch

Jugend- und Familienarbeit, rpg:
Dave Dünneisen
Tel. 044 833 26 48
dave.duenneisen@ref-dietlikon.ch

Sonntag, 9. Dezember
10.00 Gottesdienst
Pfrn. Christa Nater
Alexander Paine, Orgel
Kollekte: Mission 21, LK

Mittwoch, 12. Dezember
09.30 Kirche
Fiire mit de Chliine – Advent
Leitung: Denise Rutschmann

Nächste Taufsonntage
20. Januar 2019
Pfrn. Christa Steinhauer
24. Februar 2019
Pfrn. Christa Steinhauer

Pflegezentrum Rotacher

Freitag, 7. Dezember
10.00 Ökumenischer Gottesdienst mit Pastoralassistent Zeno Cavigelli

Freitag, 14. Dezember
10.00 Ökumenischer Gottesdienst mit Claudio Cimaschi, Gmd.-Leiter Wallisellen

FEG Dietlikon

Freie Evangelische Gemeinde Dietlikon-Wangen-Brüttisellen

Bertea Dorftreff
Dorfstr. 5a, 8305 Dietlikon
Silas Wohler, Pastor
Telefon 076 675 12 91
www.feg-dietlikon.ch

Royal Rangers Dietlikon
(christliche Kinder- und Jugendarbeit)
Vorstarter (5 – 6 Jahre)
Starter (7 – 8 Jahre)
Kundschafter (9 – 11 Jahre)
Pfadfinder (12 – 14 Jahre)
rrdietlikon@gmail.com
www.42.royalrangers.ch

Sonntag, 9. Dezember
17.00 Gottesdienst
Predigt: Fredy Staub
«Ist am Ende Schluss?»
Inklusive Weihnachts-Apéro und Kinderprogramm

Ref. Kirche Dietlikon Veranstaltungen

Samstag, 8. Dezember
Kolibri-Proben
9.30 – 11.30 Kirchgemeindehaus
Kolibri-Proben-Morgen für Kolibri-Weihnachtstheater für die angemeldeten Kinder und Ad-hoc-Chor-Proben-Morgen der Erwachsenen

Mittwoch, 28. November bis Sonntag, 16. Dezember
Kerzenziehen
15.00 – 18.00 Alter Keller im Kirchgemeindehaus
(Mo. und Di. geschlossen)

Samstag, 24. Dezember
«Offene Weihnachtsfeier»
17.00 bis ca. 19.30 im Saal Kirchgemeindehaus
Anmeldungen bis 14. Dez. bei: Christa Steinhauer, 044 833 22 50, christa.steinhauer@ref-dietlikon.ch
Gerne organisieren wir für Sie einen Fahrdienst.

Die Adventsfenster heissen Sie herzlich willkommen!

Samstag, 8. Dezember bei aqua life, das Familienbad der Gemeinden Dietlikon und Wangen-Brüttisellen, Faisswiesen 10
Adventsschwimmen 09.00 – 19.00 Uhr

Sonntag, 9. Dezember bei
Ursula und Ernst Kuhn, Klotenerstrasse 15
Offeni Tenn von 18.00 – 21.00 Uhr
(bitte warme Kleider anziehen)

Montag, 10. Dezember bei Tiefgaragenauffahrt zwischen den Häusern In Letten 3 – 13
10 Jahre Häuser In Letten
«Offene Garage» von 18.00 – 20.30 Uhr

Dienstag, 11. Dezember bei
Bibliothek Dietlikon, Dorfstrasse 2
Musikalisches Adventsfenster von 18.30 – 21.00 Uhr

Mittwoch, 12. Dezember bei
Jugendtreff Red Sky, Dorfstrasse 5b
Offene Stube von 18.00 – 21.00 Uhr

Donnerstag, 13. Dezember bei
Moni Müller, atelier garten und wohnen, Loorenstrasse 5
Offene Stube von 19.00 – 21.00 Uhr

Veranstaltungen 7. bis 14. Dezember

Freitag, 7. Dezember

Weihnachtssammlung zugunsten der Papageno-Stiftung verbunden mit dem letzten Zmorgebuffet im 2018, Sammlung 7.00–12.00 Uhr, Morgenessen von 8.00–10.00 Uhr, ref. Kirchgemeindehaus. Veranstalter: Frauenverein Dietlikon

Chlausete Adventsapéro Wangen, 18.00–20.00 Uhr. Veranstalter: Frauenverein Wangen

frauezііt Kino-Wohlfühlabend, 19.30–22.00 Uhr im Pfarreizentrum St. Michael. Gemütlicher Abend bei Kerzenlicht und Kuchen. Es stehen verschiedene Filme zur Auswahl, für die sich die Gruppe entscheidet – ganz nach Lust und Laune.

Film «Das Menschlein Matthias», 20.00 Uhr, Kulturtreff Dietlikon. Eintritt Fr. 15.–. Ticket-Vorverkauf ab 3. Dezember, 17–20 Uhr unter Telefon 079 883 05 79. Veranstalter: Kulturtreff Dietlikon

Samstag, 8. Dezember

PowerPlay, 17.00–20.00 Uhr in der Turnhalle Schulhaus Bruggwiesen. Sport, Sound & Fun für alle Kinder der 4. bis 6. Klasse aus Wangen-Brüttisellen. Das PowerPlay ist kostenlos, eine Anmeldung ist nicht notwendig. Chumm eifach verbii! Organisator: Offene Jugendarbeit Wangen-Brüttisellen

Dienstag, 11. Dezember

Rundgang durch die Farbenmanufaktur: Produktion mit Herz und Hand. 10.00–11.30 Uhr, kostenlos. Veranstalter: Lascaux Colours & Restauro, Zürichstr. 42, Brüttisellen.

Seniorenjass, 14.00–17.00 Uhr im Restaurant Freihof Brüttisellen. Anmeldung nicht erforderlich. Preis Fr. 4.–. Auskunft bei Herbert Gafner, Telefon 079 824 05 30. Veranstalter: Kommission 60+

Mittwoch, 12. Dezember

Mittagsplausch ab 2. Lebenshälfte, 11.30–14.00 Uhr im Gsellhof Brüttisellen. Anmeldung bis Montag, 11 Uhr an 044 833 35 03. Veranstalter: Ökumenisches Seniorenteam.

Seniorennachmittag der Gemeinde Dietlikon, ab 14.15 Uhr, Fadachersaal. Schülerinnen und Schüler vom Schulhaus Dorf singen Weihnachtslieder.

Donnerstag, 13. Dezember

Suppenzmittag, 11.30–13.30 Uhr im ref. Kirchgemeindehaus Dietlikon. Selbstgemachte Gemüsesuppe und diverse süsse und salzige Währen, Kaffee und Tee, Fr. 11.–. Erlös geht an die Stiftung Ilgenhalde in Fehraltorf. Veranstalter: Frauenverein Dietlikon

«Zauberei und Musik», mit Klaus Gremminger und Susi Glauser, 14.15 Uhr im Gsellhof Brüttisellen. Veranstalter: Ökum. Seniorenteam Wangen-Brüttisellen

Dietliker FDP-Stamm, 19.00 Uhr, Restaurant Bahnhof. Ungezwungener Rahmen zum Austausch über das Leben in Dietlikon. Veranstalter: FDP Dietlikon

Freitag, 14. Dezember

Spieltreff und Familienzmittag, Spieltreff ab 10.30 Uhr, Mittagessen um 12.10 Uhr im kath. Pfarreizentrum St. Michael. Anmelden bis 14. November an Telefon 044 833 08 88. Kosten fürs Essen: Kinder ab 3 J. Fr. 4.–, Erwachsene Fr. 6.–.

Singen beim Adventskalender auf dem Dorfplatz Wangen, 18.00 Uhr, Chor Wangen-Brüttisellen

Traditionelle Chinesische Medizin
Ganzheitliche Behandlung Ihrer Beschwerden!
Informieren Sie sich unverbindlich bei mir
TCM-Praxis
Cornelia Beglinger
Haldenstrasse 29
8306 Brüttisellen
076 573 10 60
Krankenkassenanerkannt, Komplementär-Medizin

Christbäume
in Baltenswil
bei Familie Wettstein
Bassersdorferstrasse 53
Verkauf ab 13. Dez.
aus CH-Kulturen
Raclette-Plausch
14./15./16. + 21./22./23. Dez.

Ärztlicher Notfalldienst

Bitte setzen Sie sich zunächst mit Ihrer Hausarzt-, Zahnarztpraxis oder Ihrer Apotheke in Verbindung.
Sofern Sie dort niemanden erreichen, wenden Sie sich an das **«Ärztefon»**, die Vermittlungsstelle für die Notfalldienste der Ärzte, Zahnärzte und Apotheker, unter der Gratisnummer:

0800 33 66 55 Rund um die Uhr, an 365 Tagen im Jahr

Für schnelle Hilfe in **lebensbedrohlichen Lagen** kann die **Sanitätsnotrufnummer 144** gewählt werden.

Notfalldienst für Kleintiere, Kleintierpraxis Zentrum AG
Dr. med. vet. Thomas Demarmels, Dr. med. vet. Cornelia Christen und Dr. med. vet. Remy Sprecher, Bahnhofstr. 38, Dietlikon 044 805 39 39

Kurier

63. Jahrgang	Wochenzeitung der Gemeinden Dietlikon und Wangen-Brüttisellen. Erscheint am Freitag. Wird in alle Haushaltungen und Unternehmen verteilt. Auflage 7850 Ex. Jahresabonnement per Post: Fr. 80.– exkl. MWST
Inseratannahme	Annahmeschluss: Dienstag 12 Uhr inserate@leimbacherdruck.ch, Tel. 044 833 20 40
Einsendungen	**Vereine, Parteien, Leserkreis** Merkblatt für Einsendungen: www.leimbacherdruck.ch Redaktionsschluss: Montag, 13 Uhr kurier@leimbacherdruck.ch
Verlag	«Kurier», Leimbacher AG, Claridenstrasse 7, 8305 Dietlikon, Tel. 044 833 20 40, inserate@leimbacherdruck.ch Mo–Fr 8.30–12.00 Uhr, 13.30–17.00 Uhr
Redaktion	Telefon 044 834 08 58, kurier@leimbacherdruck.ch Mo–Mi 8.30–12.00 Uhr, 13.30–17.00 Uhr Leo Niessner (Redaktionsleiter), Irene Zogg (Layout) und Sabine Meier (Sekretariat)
Keinen Kurier erhalten?	Direct Mail Company, Tel. 044 908 40 44 / 044 908 40 40 edith.schnellmann@dm-company.ch Mo–Do 08.00–12.00 / 13.00–16.00 Uhr Freitag 08.00–12.00 / 13.00–15.30 Uhr